

ПАГОНЯ

РЭГІЯНАЛЬНЫ АГЛЯД: ГОРАДНЯ-ВІЛЬНЯ-БЕЛАСТОК

№ 15(71)

20-26 траўня 1994 г.

ЗАСНАВАНА ў 1920 г.

Кошт 150 руб.

Урад наўмысна не стварае варункаў для прагрэсу ад жадання працягнуць сваё панаваньне

Дэмакратыя нават ня пахне, таму што ва ўладзе тыя ж самыя, што былі ў часы застою

Лех ВАЛЭНСА: Минулае важна для грамадзкай самасьвядомасьці, але яно не павінна ціснуць на будучыню

ПРАГРАМА ТЭЛЕБАЧАНЬНЯ НА ТЫДЗЕНЬ: Менск – Варшава – Масква

ГАРАДЗЕНШЧЫНА ВЫЯВІЛА ПРЫЯРЫТЭТЫ

Дубко, Кебіч і Пазьняк - вось тры асобы, якія лідуюць на Гарадзеншчыне па выніках збору подпісаў у падтрымку прэтэндэнтаў на пасаду прэзідэнта Беларусі. Вынікі актыўнасьці іх ініцыятыўных групаў - 66723, 56281 і 50349 подпісаў адпаведна. 27673 подпісы - у Лукашэнка. У актыве Шушкевіча - 18839. Трошкі менш подпісаў (16123) сабрала ініцыятыўная група малакаму вядомага Новікава. Замыкаюць лідэрскі пэлетон Карпенка й Ахрэм, у падтрымку якіх выказаліся адпаведна 8352 і 4951 выбаршчык.

Асноўную частку сваіх галасоў Дубко й Кебіч набралі ў сельскай мясцовасьці, дзе ў большасьці раёнаў на першым месцы Старшыня Савета Міністраў. Затое ў Горадні за Вячаслава Францавіча паставілі свае подпісы толькі 2838 чалавек - гэта самы нізкі паказчык сярод усіх прэтэндэнтаў. Свае сымпатыі Горадні аддала Лукашэнка (16835), Пазьняку (15441) і Дубко (13656).

Вельмі роўнымі выглядаюць вынікі працы ініцыятыўнай групы ў падтрымку З.Пазьняка. Але, як сьведчыць аналіз, асноўнае апірышча Язюпа Станіслававіча - мястэчкі й гарады вабласнога падпарадкаваньня. Калі толькі ў чатырох сельскіх раёнах - Гарадзенскім, Іўеўскім, Карэліцкім і Лідзкім - Пазьняк мае другі вынік, то ў Сморгоні, Слоніме, Наваградку, Лідзе, Ваўкавыску Старшыня Народнага Фронту лідруе са значным адрывам. Напрыклад, у Лідзе гэты адрыў склаў 1800 подпісаў.

На вялікі жаль, вельмі дрэнна спрацавалі сябры Народнага Фронту ў Бераставіцкім, Воранаўскім, Зэльвенскім, Наваградскім, Слоніцкім і Сморгонскім раёнах. У кожным з іх за Пазьняка паставілі свае подпісы менш, чым па тысячы чалавек (у Наваградскім - толькі 218). А вось у Ваўкавыскім раёне ініцыятыўная група ў падтрымку Пазьняка ўвогуле не працавала.

Безумоўна, гэтыя дадзеныя не адлюстроўваюць сапраўднага рэйтынгу прэтэндэнтаў

на высокую пасаду. Канчаткова ён будзе вызначаны толькі 23 чэрвеня.

М.ТУРАВЕЦ.

Р.С.: Калі нумар быў падрыхтаваны да друку, рэдакцыя атрымала зьвесткі аб падтрымцы кандыдата ў прэзідэнты ад Беларускага Народнага Фронта "Адраджэньне" З.С.Пазьняка па рэгіёнах: г.Менск - 91000 подпісаў; Менская вобласць - 24000; Берасьцейская - 25000; Віцебская - 19000; Магілёўская - 14000; Гомельская - 7000 подпісаў.

ЗБОР СКОНЧЫўСЯ - ПАЧАўСЯ РАЗБОР

15 траўня скончыўся тэрмін здачы ў выбарчыя камісіі падпісных лістоў за вылучэньне кандыдатаў на пасаду Прэзідэнта Рэспублікі Беларусь. Па інфармацыі Цэнтрывыбаркама больш за 100 тысяч подпісаў набралі шасьцёра прэтэндэнтаў. У іх ліку Вячаслаў Кебіч (406 тысяч выбаршчыкаў і 203 дэпутаты), Язюп Пазьняк (226214), Аляксандр Лукашэнка (177681), Аляксандр Дубко (142750), Васіль Новікаў (200540) і Станіслаў Шушкевіч (122405).

Цяпер па 26 траўня выбарчыя камісіі будуць правяраць падпісныя лісты й выключаць тыя, подпісы ў якіх сабраны з парушэньнем заканадаўства. Афіцыйная рэгістрацыя кандыдатаў будзе праходзіць з 27 траўня па 2 чэрвеня.

КАРПЕНКА ПАД ПЫТАНЬНЕМ

Як паведаміў нам народны дэпутат Рэспублікі Беларусь Васіль Даўгалёў, членамі ініцыятыўнай групы за вылучэньне Г.Карпенкі кандыдатам на пасаду прэзідэнта сабрана больш

«ЧАМУ Я ПРАГАЛАСУЮ ЗА ПАЗЬНЯКА?»

- на гэтае пытаньне карэспандэнт "Пагоні" папрасіў адказаць людзей, якія вырашылі падтрымаць кандыдатуру лідэра БНФ на прэзідэнцкіх выбарах.

Уладзімір Малашкевіч, рэдактар часопіса "Целитель": - Я сам практычна ўсё жыццё - апазыцыянер, і вельмі добра разумею на сёньняшні дзень пазыцыю З.Пазьняка. Ён адзіны, хто смела заўважэ аб будаўніцтве сваёй нацыянальнай дзяржавы. Са смуткам разумею, што перамагчы ўсю дзяржаўную машыну, якая працуе зараз на камуніста Кебіча, будзе вельмі складана. У гісторыі нашай краіны заўсёды былі выдатныя людзі - браты Луцкевічы, М.Гарэцкі..., якія ў свой час засталіся незразумелымі нашаму народу. І ўсё ж глыбока ў душы адчуваю, што настаў час - мы

павінны выбіраць шлях незалежнасьці, а гэта значыць, аддаць свае галасы за Пазьняка.

І.Д., студэнтка мэдыцын: - Мы занадта доўга былі нечым прыдаткам, і кіравалі намі непісьменныя партыйныя функцыянеры, накіраваныя ж Кебіча, Лукашэнка, Новікава й г.д. Я, як і Пазьняк, за свабоду, незалежнасьць, адзінства, прафэсіяналізм і дабрабыт усяго беларускага народа.

Міхаіл Адамін, урач: - Сваёй папярэдняй дзейнасьцю ў парламэнтах ён лідэр БНФ, Пазьняк паказаў і даказаў, што ён сапраўды чалавек і палітык. Больш таго, ён - прызнаны лідэр нашага народа, і відавочна, што сваё жыццё, свой лёс Язюп Станіслававіч прысьвяціў Беларусі.

за 108 тысяч подпісаў выбаршчыкаў і 78 - дэпутатаў. Тым ня менш, няма гарантыі, што Цэнтрывыбаркам зарэгіструе спадара Карпенка ў якасьці афіцыйнага кандыдата.

Аднак, вечарам 16 траўня ў Цэнтрывыбаркаме паведамілі, што ў актыве Г.Карпенкі 97 тысяч подпісаў выбаршчыкаў і 71 - парламэнтарыяў. Спадар Даўгалёў запэўніў, што яго дадзеныя аб колькасьці подпісаў выбаршчыкаў зьяўляюцца дакладнымі. Па яго словах, ініцыятыўная група валодае копіямі усіх падпісных лістоў, здадзеных у Цэнтрывыбаркам. Разыходжаньні паміж дадзенымі камісіі і ініцыятыўнай групы спадар Даўгалёў растлумачыў тым, што раённыя выбаркамы занізлі колькасьць подпісаў, здадзеных прыхільнікамі Карпенкі.

На думку нашых экспэртаў, нават калі зьвесткі Даўгалёва будуць дакладней, такая колькасьць подпісаў не пазбаўляе спадара Карпенку ад непрыемнасьцяў.

СІМ.

ВЕСТКІ З ПОЛЬШЧЫ

Прэзідэнт Л.Валэнса манёс афіцыйны візіт у Эстонію. Вынік візіту: прынята дэкларацыя садзейнічання ў будове эўрапейскай бясьпекі, стварэньне клімату далейшага гаспадарчага супольніцтва, падтрымка ідэі будовы аўтастрады Вія-Балтыка.

Прэзідэнт РП сустрэўся з лідэрам нямецкіх сацыял-дэмакратаў, прэтэндэнтам на пасаду канцлера Р.Шарнінга. "Польшча адводзіць шмат увагі супрацоўніцтву з Нямеччынай, - значыць Л.Валэнса, - і зробіць усё, каб нашае суседзтва было прыемным." Ён выказаў спадзяваньне, што візіт Шарнінга паспрыяе разьвіццю польска-нямецкага супрацоўніцтва.

Старшыня СПД заявіў, што добрыя адносіны паміж Польшчай і Нямеччынай маюць значэньне для ўсёй Эўропы, і дадаў, што цяперашні пэрыяд вялікіх шанцаў трэба выкарыстаць і пракласьці шлях у супольную Эўропу, састаўнай часткай якой зьяўляецца й Польшча.

Г.Гупка, колішні правадыр зямляцтва Сілезцаў у нямецкім саюзе выгнанніцаў, а зараз прэзідэнт фонду "Усходне-нямецкая Рада культуры" на пытаньне, ці адабрае ён межы на Одэры й Нысе, адказаў, што заключаныя ўрадам трактаты трэба паважаць, аднак як грамадзянін дэмакратычнай дзяржавы ён мае права не згаджацца з такімі рашэньнямі. "Польшча-нямецкі трактат узаконіў сталінскі падзел гэтай часткі Эўропы. Справа выгнаньня немцаў была паладзена на альтэр дабрадзейных адносін паміж Польшчай і Нямеччынай."

Праэкт закона аб Дэнамінацыі злотага быў адобраны эканамічным камітэтам Рады міністраў. Праэкт прадугледжвае, што з 1 студзеня 1995 года сёньняшнія 10 тысяч злотых стануць 1 злотым. На працягу двух гадоў у абарачэньні будуць існаваць дзьве афіцыйныя валюты.

Настаўнікі польскай мовы ў Беларусі змогуць павысіць сваю кваліфікацыю й атрымаць дыплём па спецыяльнасьці: пачатковае навучаньне й культурна-асьветніцкая педагогіка на факультэце педагогікі й псыхалёгіі філіяла Варшаўскага ўнівэрсітэта ў Беластоку.

У Варшаве пачаўся судовы працэс над 45-гадовым маёрам дзяржбасьпекі Маркам З., які абвінавачваецца ў шпігаваньні з 1981 па 1990 г. на карысьць ваеннай савецкай разведкі.

Па матэрыялах польскага друку.

КЕБІЧ АТРЫМЛІВАЕ ўСЯГО 842 ТЫСЯЧЫ й ЗАСТАЕЦЦА АПТЫМІСТАМ

17 траўня Горадно наведваў старшыня Савета міністраў Беларусі Вячаслаў Кебіч. Да гэтага напярэдадні прэм'ер пабыў у Сморгоні й Лідзе, дзе наведваў шэраг прамысловых прадпрыемстваў і сустрэўся з аграрнікамі.

У вабласным цэнтры яго праграма распачалася з наведваньня прамысловых прадпрыемстваў "Хімвалакно" і прадзільна-нітачнага аб'яднаньня, пасля чаго адбылася сустрэча з гаспадарчым актывам вобласьці. Прысутныя доўга даводзілі прэм'еру аб складаным становішчы ў эканоміцы, будаўніцтве, на транспарце, шмат наракалі на фінансавы недахоп, распавядалі, як многія яны зрабілі дзеля таго, каб захаваць працоўныя калектывы, спэцыялістаў, але ўрэшце без дапамогі зьверху далей немагчыма. Выйсьце бачыцца толькі ў адным - хутчэй давайце рублёвую зону, бо па тэлевізары пачуеш, што яе ўжо заключылі, а радыё перадае інфармацыю аб чэргах на мяжы ў Воршы.

Праўда, усе іх выступленьні былі толькі дармовай тратай часу, бо прэм'ер адразу заявіў, што аб усіх гэтых бедах ведае. І найперш адкрыў калегам таямніцу, аб якой, дарэчы, як сам зазначыў, кажа ўпершыню. Маўляў, задача расейскага

кіраўніцтва пасля развалу Саюза заключалася ў тым, каб правучыць усіх, хто надта ірваўся да сувэрэнітэту. Першым быў Казахстан, калі яму далі разумець, што паўночныя яго вобласьці могуць адыйсьці да Расеі, затым Украіна з Чарнаморскім флотам. А да Беларусі чарга дайшла тады, калі мы адзначылі перамогу над Расеяй пад Воршай. Менавіта гэта, як зазначыў прэм'ер, было галоўнай прычынай таго, што нам адключылі газу. А яшчэ яму патрэсьлі пальчыкам і сказалі: "Калі адзначыце яшчэ адну перамогу, то прыйдзеце ў палон самі."

Дык вось, навука з гэтага такая: розныя палітыканы перашкаджаюць заключыць саюз з Расеяй, каб усім добра жылося.

Яшчэ адзін непаслухмянец, акрамя палітыканаў - Нацыянальны банк. Маўляў, той Багданкевіч не падпісаў як трэба дамову й нам не падпарадкоўваецца. Тут Вячаслаў Францавіч зазначыў, што за гэтым стаяць нейкія цёмныя сілы. Хутчэй за ўсё давадзецца закрыць гэтую праклятую біржу, якая дае магчымасьць грэць рукі розным банкірам. А наконце дамовы з Расеяй прэм'ер прасіў не хвалявацца таварышаў. Яна

будзе вельмі хутка дзейнічаць. Заменяць толькі той пункт, зь якім не пагадзіўся Багданкевіч. Дамова з Чарнамырдзіным ужо ёсьць. Праўда, прэм'ер зазначыў, што пасля Горадні сьпыхае па-скачаў Маскву да свайго калегі, бо існуе небясьпека, што чорныя сілы яшчэ што-небудзь утвораць.

І яшчэ, як асноўнае, Вячаслаў Францавіч, між іншым, зазначыў, што, канешне, лёс поўнай дамовы з Расеяй залежыць ад выбараў у нас прэзідэнта, бо гэты Саюз заключаецца не на год ці два, а назаўсёды. (Дзіўна, што ў гэтай сытуацыі ёсьць нават і такое, што залежыць ад Беларусі - аўт.)

А наогул прэм'ер быў у добрым настроі. Напэўна, ён вялікі аптыміст. Транспартнікам абяцаў, што будуць камэрцыйныя рэйсы аўтобусаў, зусім хутка кампэнсуецца запазычанасьць па хлебу. 50 мільёнаў ужо вырашылі адпусьціць на ахову здароў, і нават музычнае вучылішча ў Горадні прэм'ер асабіста дапаможа дабудаваць. Яшчэ паабяцаў, што абавязкова будзе прысутнічаць на другім кангрэсе народаў Беларусі й нават там выступіць, што вельмі ўсьцешыла залу.

Некай нясьціпла прагучала пытаньне: колькі ж прэм'ер атрымлівае? Вячаслаў Францавіч і тут не засаромеўся, маўляў, усяго 842 тысячы рублёў. З залы нават паспачувалі, што надта ўжо мала, і нават нехта прапанаваў скінуцца...

У заключэньні прэм'ер вельмі дзякаваў прысутным за добрыя адносіны да яго асобы. У гэты ж дзень Вячаслаў Францавіч наведваў каталіцкую духоўную сэмінарыю й Саюз палякаў у Беларусі, пасля чаго паехаў яшчэ ў калгас "Кастрычніцкі" Гарадзенскага раёна.

(ір).

20 - 26 траўня 1994 г.



2

ПАЛІТЫЧНАЯ СЦЭНА

ЯК СТАЦЬ ПРЭЗІДЭНТАМ?

У нас будзе прэзідэнт, першы прэзідэнт Рэспублікі Беларусь. Упершыню адбудуцца свабодныя выбары. Будзем спадзявацца, што вакантнае месца зойме найбольш годны з прэзідэнтаў. Чалавек, які будзе клапаціцца спачатку аб народзе, а ўжо потым аб уласных інтарэсах і патрэбах свайго акружэння, які нарэшце здолее вывесці краіну з крызысу цывілізаваным шляхам. Але гэта пэрспектыва. У хуткім жа часе пачнецца перадвыбарчая барацьба. Прэзідэнта яе на Беларусі яшчэ не было. Таму асноўныя яе моманты паспрабуем прайсці разам з гэроем рамана Робэрта Пэнна Уорэна Вільлі Старкам. Спадзяюся, што гэта будзе цікава і прэтэндэнтам на пасаду прэзідэнта, і выбаршчыкам.

Перш за ўсё кандыдат у прэзідэнты павінен забыць пра ўсё неістотнае і быць упэўненым у тым, што толькі ён здольны набраць найбольшую колькасць галасоў у сваю падтрымку. “Ён (Вільлі) думаў, што іншыя таксама ашаламеленыя велічам і бласкам пасады, да якой ён імкнецца, і будуць прыслухоўвацца толькі да прамоваў, настолькі бліскучых і ўзвышаных.”

Потым трэба знайсці свой палітычны імідж, які б адпавядаў чаканням большасці выбаршчыкаў, здэйсненню паездку па сваёй акрузе, каб знайсці як мага болей прыхільнікаў, у тым ліку сярод вядомых асобаў.

“Вільлі ездзіў па пінтату... і бачыў свой твар на плякатах, папрыбіваных да штыкетнікаў, тэлефонных слупоў і сценцаў паўцяў. Прыехаўшы ў горад, ён... ішоў на сустрэчу з мясцовымі палітыкамі і, скончыўшы з абавязкамі рукапаціскання, забіраўся ў нумар гатэля... і браўся дапрацоўваць чарговую прамову. Ён адточваў і адшліфоўваў гэты скарб.”

Але ж самая дасканалая (з пункту гледжання аўтара) прамова можа ўтрымліваць зусім ня тое, што жадалі б пачуць слухачы. У Вільлі было мала вопыту, таму яго выступы “уяўлялі сабой месаніну фактаў і лічбаў, з аднаго боку (яго падаткавая праг-

рама, яго дарожная праграма), і ўзвышаных пачуццяў, з другога (прыглушанае часам рэха цытат...).

Таму ня выключана, што сказанае прамовай будзе не зразумела і не цікава выбаршчыкам з-за складанасці тэксту. “Ніхто ня слухаў яго прамоваў... Яны былі жудаснымі... Ён казаў: “Цяпер, сябры, калі вы запасецца цярплівасцю, я паведамлю вам лічбы...” і людзі паціху апаўзалі на крэслах, пачыналі чысціць ногі сцізорыкамі”.

Большасці выбаршчыкаў, можа быць, нават даўно вядома тое, што скажа прамова, і яны могуць думаць: “Чаго ён ад мяне хоча? З чаго ён узяў, быццам мне цікава слухаць аб патрэбах штата? Я і так ведаю, няхай яму будзе ліха.”

Калі прэтэндэнт адчуе і ўсвядоміць гэта, у яго могуць апусціцца рукі, і ўзнікнуць думкі: “...Яны не жадаюць мяне слухаць. Будзь яны праклятыя. Ідзёты. Яны прыходзяць слухаць прамову і ня слухаюць ні слова. Ім усё роўна... І я ня буду губернатарам. Будзе той, каго яны заслугоўваюць...” Эх, калі б я змог іх прымусіць слухаць.”

Ня трэба губляцца, страчваць надзею на лепшае, а проста пагутарыць з кім-небудзь з разумных людзей і выслухаць парады. “Магчыма, ты надта шмат ім тлумачыш. Гэта паралізуе іх мазгавыя клеткі... Паабядай, што прыцісьнеш тоўстых, і хопіць пра падаткі. Елкі зялёныя, прымус іх плакаць, прымус іх сьмяяцца, растлумач, што ты ім сябра, аблудная душа ці Гасподзь Усеагудны. Раззлуй іх урэшце, хай хаця б на цябе злуюцца. Толькі разварушы іх - усё роўна, чым і як, - і яны цябе палюбыць. Будуць сесці з тваіх рук... Гавары ім што хочаш. Але, дзеля ўсяго сьвятога, не спрабуй іх пучыць.”

Нават калі ў кандыдата зьяўляюцца непрыемнасці накітталт таго, што яму здарзіцца хто-небудзь з яго каманды ці высветліцца, што ён вылучаны толькі дзеля таго, каб адабраць галасы ў іншага

прэтэндэнта нават з той жа партыі, ня трэба губляцца. А рашуча, як Вільлі, рабіць сваю справу і зрабіць так, каб выбаршчыкі звярнулі ўвагу менавіта на вас: ашаламіць іх незвычайнымі, скандальнымі паводзінамі, і гэта прынясе поспех.

“Вось тут у мяне прамова напісана, - сказаў Вільлі. - Прамова аб тым, як трэба дапамагчы штату. Але мяне вам тлумачыць, што трэба штату. Вы і ёсць штат... Зірніце на свае порткі. Няўжо няма ў вас латак на каленях? Прыслухайцеся да свайго пуза. Няўжо ў ім ня бурчыць ад голаду?.. Сябры, мякінныя галовы, галадранцы і браты вахлакі, - пачынаў ён, - нахіліўшыся наперад, углядаючыся ў іх твары. І замаўкаў, чакаючы, пакуль да іх дойдзе. У цішыні натоўп пачынаў варушыцца і абуралі златавусты на дарагіх аўтамабілях... Але я паўстаў з карачак... Я навучыўся, не адразу, але навучыўся. І цяпер стаю на сваіх нагах. А вы стаіце? Хаця б гэтаму вы навучыліся... Калі ў вас засталася хоць кропля розуму, вы ўбачыце і зразумеце

ПРЭЗІДЭНТАМ
ПАВІНЕН СТАЦЬ
СУМЛЕННЫ ЧАЛАВЕК

Сярод большасці жыхароў Беларусі існуе меркаванне, што прэзідэнтам краіны павінен стаць прэтэндэнт, які прапануе лепшую праграму па выхадзе з эканамічнага крызысу. (Зразумела, людзей ў першую чаргу хвалюе тое, з вынікам чаго яны сутыкаюцца паўсядзённа.) Ня згодныя, а дакладней, не зусім згодныя з такой думкай.

Прэзідэнт можа быць прыхільнікам рыначнай ці планавай эканомікі, дэмакратам ці камуністам, арыентавацца ў сваёй дзейнасці на ўсход ці Запад, але ж ён павінен быць чалавекам:

- які б абышчыявіў свае абяцанні і сказаў, якім шляхам, а не хаваўся за агульнымі, бяспасоннымі фразамі, разьлічваючы на папулізм;

- які жадае ўзначаліць дзяржаву, каб палепшыць жыццё ўсяго беларускага народа (не якойсьці яго часткі), а не каб прыкрыцца новай пасадай для далейшага абкрадання з адданымі людзьмі краіны;

- які б быў прадказальным у сваіх дзеяннях, а не кідаўся ў залежнасці ад сытуацыі ад “чырвоных” да “белых”, ад “карычневых” да “блакітных” і не нагадваў таго сабаку, якому гаспадары дазволілі зьнішчыць ворагаў, а ён, адчуўшы смак, потым узяўся і за іх;

- які б стаў сапраўдным лідэрам дзяржавы, дзякуючы якому аб Беларусі ведаў увесь сьвет і лічыўся з ёй, а не сьмяяўся, лічачы за лепшае абмежаваць стасункі з ёй;

- які б любіў Радзіму больш за жыццё, дбаў аб тым, каб памножыць яе багацці, а не распадаваў яе, як уласную маёмасць, па частках у залежнасці ад таго, хто больш заплоціць;

- які б мог, калі давядзецца, адказаць як за ўласныя памылкі, так і за пралікі сваёй каманды, а не маўчаць ці аднеквацца;

- які быў бы здольным даць рапучы адпор недобразчыліцам, а не “падстаўляў”

праўду. Вось яна, гэтая праўда: вы - вахлакі, і ніхто ніколі не дапамагаву вахлакам, акрамя іх саміх. Гэтыя з горада, яны не дапамогуць вам... Вы пытаеце, якая у мяне праграма. Вось яны, галадранцы... Распіні іх! Распініце ўсіх, хто стаіць на вашым шляху. Дайце мне малаток, і я гэта зраблю сваімі рукамі. Прыбіце іх да дзвярэй хлява! І не зганяйце з іх гнойных мук індыйскімі крыльцамі!”

Можна быць упэўненым, што, націснуўшы такім чынам на падсвядомасць людзей, абудзіўшы іх жывёльныя інстынкты (як зрабіў гэта адзін чалавек у Расіі, і робіць яшчэ адзін на Беларусі), прэтэндэнт атрымае ад іх пажаданую падтрымку на выбарах. Яны ня будуць памятаць, ад якой ён партыі вылучаны, якая ў яго праграма, а быццам пад гіпнозам, прагаласуюць за яго. “І не было ніякай дэмакратычнай партыі. Быў толькі Вільлі - з чубам на вачох, у кашулі, якая прыліпла да жывата. У руках ён трымаў мясьніцкую сякеру і крычаў: “Крыві!.. Вільлі стаў губернатарам, і ніхто ня ведаў, чым гэта скончыцца.”

Таму выбаршчыкам не пашкодзіла б добра падумаць, перш чым падтрымаць таго ці іншага кандыдата, узважыць вартасць кожнага, не купіцца на пустыя, неабгрунтаваныя абяцанні, але выказаныя эмацыянальныя, не звярнуўшы ўвагі на простыя, шчырыя, але поўныя глыбокага сэнсу словы другога. А ўвогуле, чытайце кляску.

ДАЛЕГАЎ.

«ВАНЬКА – БАРЫН,
ЯСЬ – ЖАБРАК»

Чым болей зыходзіць часу з падпісання ў Маскве беларускім прэм’ерам В.Кебічам дакумэнтаў аб адзінай рублёвай зоне, тым большы клопат выказваюць нашы чытачы.

Сёння гарадзенскі камэрсант Валеры Сачкоўскі дзеліцца сваімі меркаваннямі з карэспандэнтам “ПАГОНІ”.

- Распачну з агульнавядомых ісцін. Кожная дзяржава вызначае самастойна фінансава-крэдэтную палітыку, а нацыянальны банк кантралюе эмсію грошай. Пагадненне, падпісанае ў Маскве, блякуе гэтыя два найважкія моманты. Рэальна паўстае пытанне, што згубіла і што набыла суверэнная Беларусь? Пачну са здабыткаў. Урад цешыцца і цешыць нас таннымі коштамі на сыравіну, энэрганосьбіты, ліквідацыяй мыта, адзінай эканамічнай прасторай. Гэта ў пазытыве ўраду, але калі добра вывучыць вышэй згаданыя пазыцыі, то чалавек, які здэясняе фінансавыя і іншыя здзелкі, лёгка заўважыць, як пазытыв перарастае ў негатыв. Патлумачу. У Расіі за апошнія два-тры гады створаны інвэстыцыйныя фонды, акцыянерныя таварыствы накітталт АТ “МММ” ці “Хапёр-Інвест”, набірае моцы прыватызацыя, раздзяраўленьне, да таго ж трэба згадаць і пра велізарныя сумы грошай, што засталіся пасля развалу ЦК КПСС. Усе гэтыя прыватныя і дзяржаўныя фірмы, што валодаюць каласальнымі сумами, жадаюць пусціць свае фінансы ў справу. Калі на тэрыторыі Беларусі адзіным разліковым сродкам стане рубель, то можна лёгка спрагназаваць, што праз кароткі час стане з дзяржавай пры такім урадзе і парлямэн-

це. Адным словам, Ванька будзе барынам, а Ясь - жабраком.

На жаль, гэтага не разумее большасць нашых грамадзян. Падагрэтыя прапагандай інтэрнацыяналістаў пра векавую любоў і дружбу братніх славянскіх народаў, людзі вераць у справядлівасць захадаў ураду.

Кажуць, што пакуль не грывне гром, мужык не перахрэсціцца. Гром ужо грывіць, і грывіць з вялікай сілай. Ёсць і першыя ластаўкі - празьмерны інтарэс Расіі да нафтаправадаў, што пралягаюць на тэрыторыі Беларусі, нафтаперапрацоўчых заводаў. Прага расейскага капіталу да “БЕЛАЗа”, “МАЗа”, “Томсельмаша” павінна трывожыць любога. Найперш непакой адчуваецца сярод беларускіх бізнэсмэнаў. Яны таксама хацелі б інвеставаць сродкі на выкуп дзяржукласнасці. Але ці пачуюць наш голас тыя, хто, забытаўшыся між дзвюх сосен, шукае выйсьце пры дапамозе другога, чужога. Тут я маю на ўвазе наш урад. Упэўнены, што ён наўмысна не стварае варункаў для прагрэсу і станаўленьня мясцовага прыватнага капіталу. І робіць гэта ад жадання працягнуць як мага болей сваё панаванне.

Што трэба рабіць, каб ня даць магчымасці гаспадарыць на нашай зямлі чужым інтарэсам? Зьмяніць кіраўніцтва. Да выбараў засталася ня шмат часу. За гэты кароткі тэрмін усім неабходна вызначыцца, пралічыць і зрабіць свой выбар. Памылкі не павінна быць. Выбары - адзіны цывілізаваны шлях, якім грамадзяне Беларусі могуць атрымаць перамогу на сваю карысць.

Запытываў Г.АСТРОЎСКІ.

бы дзеля ўласнага спакойнага жыцця сумленных, несправядліва абвінавачаных людзей;

- які б сваім прыкладам паказваў грамадзянам краіны, якім павінен быць чалавек, а не наадварот.

Дзеля ўсяго вышэй згаданага шмат ня трэба, проста ён павінен быць СУМЛЕННЫМ ЧАЛАВЕКАМ. Толькі дзякуючы яму Беларусь зможа пераадолець крызіс, палепшыцца дабрабытусіх слаёў грамадства, а не адных за кошт іншых. У адваротным выпадку краіна і надалей будзе набліжацца да бездані, “выратаваць” яе зможа толькі дыктатар, і людзям, якія яшчэ ня бачылі сапраўднай дэмакратыі, давядзецца надоўга забыць пра яе. Калі вас задавальвае гэта, спадары і таварышы, выбірайце несумленнага, але не забывайце, што народ мае такога лідэра, якога заслугоўвае.

У сумленнага чалавека павінна быць сумленная каманда. Ці ж могуць быць такімі людзі, якія, збіраючы подпісы ў падтрымку свайго вылучэнца, парушаюць заканадаўства? Адны - карыстаючыся боязьню людзей страціць працу і месца вучобы і прымушаючы рабіць гэта падначаленых, другія - прывезшы танных прадуктаў і даючы за подпіс пляшку віна, трэція, - збіраючы галасы за аднаго прэтэндэнта на пасаду прэзідэнта, прапануюць падпісацца на тым жа лісьце тых, хто падтрымлівае іншага. (Нездарма кажучы: “З кім павядзешся, ад таго і набярэшся.”) Таму і ня дзіўна, што кагосьці на паперы можа падтрымліваць вялікая колькасць людзей.

Але ж ці сумленна гэта? Таму раю аддаць свой голас за сумленнага чалавека, бо толькі ад гэтага залежыць далейшы лёс Бацькаўшчыны, кожнага яе жыхара, каб потым не было сьмешна, сорамна і да сьлёз крыўдна.

С.РЭЎКА.

20 - 26 траўня 1994 г.



3

ГРАМАДЗТВА

ДЭМАКРАТЫЯЙ НАВАТ І НЯ ПАХНЕ

У другой палове красавіка бягучага года ў Скідалі не бяз ведама мясцовых уладаў узялі ды раскапалі агароды, больш за 20 дзялак, якія доўгі час належылі грамадзянам, што жывуць у шматпавярховых дамах. Ахвярамі самавольства сталі й вэтэраны вайны П.Д.Каваленка, Ф.А.Кускова й многія іншыя. Гэта, напэўна, ім падарунак да Дня Перамогі. Ніхто нават не спытаў у людзей дазволу выкапаць на іх агародах траншэі й пракласці там каналізацыю. У некаторых знішчылі ўнесены ў зямлю гной, у другіх пашкодзілі пасевы. Людзям нанеслі матэрыяльныя страты і думаецца што, кампэнсавалі? Нічога падобнага, нават не папрасілі прабачэння.

На свята Перамогі ў крамах адсутнічалі ня толькі многія харчовыя тавары, неабходныя для святачнага стала, але й чорны хлеб. Людзі бегалі па ўсіх крамах горада, каб знайсці буханку. Прычына? Адсутнасць паліва на хлебавародзе. Але ж трэба так кіраўнікам горада падвесці, каб абавязкова сапсаваць святачны настрой! І сапсавалі.

У перадсвяточныя дні таксама не курсіравалі прыгарадныя й гарадзкія аўтобусы Скідальскага аўтапарка N 5. Але ж каб была ўлада народа, дык быў бы і хлеб, і паліва для народа, як яно было для дырэктара аўтапарка С.С.Іаскевіча, які курсіраваў сваёй “волгай”, то да асабняка-палаца, то да маці, то да цешчы на аладкі, на працу - з працы, на абед - з абеду. Пры ўладзе народа паліва не было б і для асабістай таксоўкі чыноўніка. А ў нас народ ходзіць пешшу, а кіраўнікі ездзяць.

Матэрыяльны стан большасці людзей за апошнія гады даведзены да жабрацкай торбы. У першым квартале бягучага года зводны індэкс рознічных цэн на тавары народнага спажывання й платныя паслугі

населенцтву па вобласці ў параўнанні з першым кварталам мінулага года склаў 3092 працэнты, у тым ліку ў сакавіку ў параўнанні з сакавіком мінулага года - 2680 працэнтаў. Рознічныя цэны за гэты перыяд узраслі на тавары народнага спажывання ў першым выпадку ў 36,6 раза, у другім - у 34,9 раза. А зароботная плата за гэты час павысілася ўсяго ў 13 разоў. Гэтыя дадзеныя ўзятыя не з столі, а з статыстыкі, якая была надрукаваная ў вобласной газэце “Гродзенская праўда”.

Звальняюцца й рабочыя з прадпрыемстваў. За справядачны перыяд іх звольнена 16,5 тысячы чалавек.

І што ж гавораць народу чыноўнікі-бюракраты, якія давалі людзей да такога жыцця? “Разорваны экономические связи.” А хто іх рваў? Яны, а не народ, дык хай і наладжваюць. Але як гэта робіцца? Пад выглядам іх наладжвання, за кошт дзяржаўных сродкаў ездзяць за мяжу, але ж ад гэтых гастралёраў толку ня бачна. Мэта ў іх адна: каб нажыцца й павесяліцца за дзяржаўны кошт. У нашым Гарадзенскім раёне нават складзены графік, калі і ў якую краіну павінен выехаць той ці іншы кіраўнік раённага рангу. Але гэты графік трымаецца ў сакрэце ад народа.

А хто запытаў у народа, каб у горадзе Скідалі закрыць гарадзкі Дом культуры, кіёскі па продажы газет, і ў навакольных вёсках адключыць радыёкропкі? А ніхто.

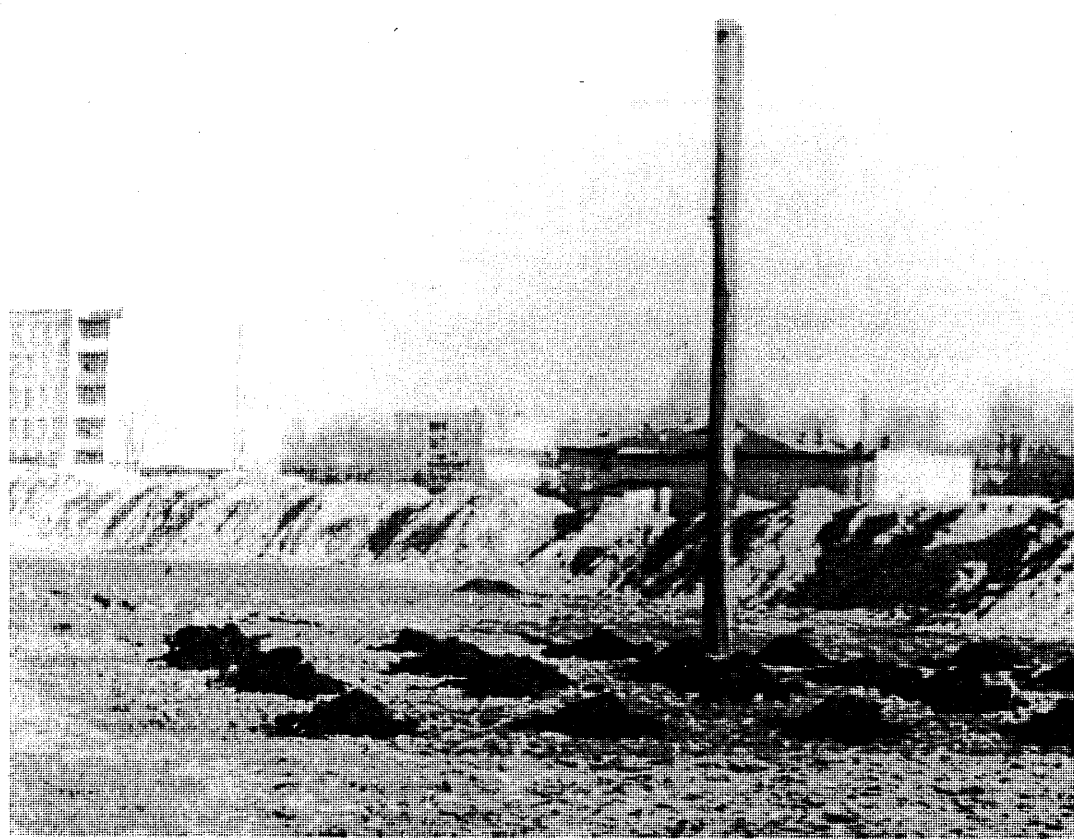
Чаму ж столькі гадоў чыноўнікі, што ва ўладзе, адно брэшуць аб дэмакратыі, а яе няма й нават ня пахне. Таму што ва ўладзе тыя ж самыя, што былі ў часы застою. А яны схільныя да таго, каб народу было горш, а ім лепей: хай пабачаць людзі, як жыць пры дэмакратыі, і ўспомняць былыя часы. І ўладу са сваіх рук аддаваць не збіраюцца, так і пхнуцца вышэй і вышэй.

Што ж рабіць, каб дэмакратыяй запахла добра? Патрэбныя датэрміновыя выбары на ўсіх узроўнях, каб да ўлады прыйшлі сапраўдныя сумленныя людзі. Але ж як гэта зрабіць? Найперш трэба выбраць прэзідэнта. А ім, на мой погляд, можа быць толькі Пазыняк, у асобе якога сумленне нашай нацыі. Нарэшце, патрэбна рашучасць народа, каб ён сказаў сваё слова. Інакш, калі зноў падмацуць, і цяпеньне народа лопне, то дагуляецца, панове-чыноўнікі, сапраўдная ўлада ўсёроўна настане й вас спытаюць, на чым кожны з вас пагрозіць руці.

І.БАРЫСАЎ,
Старшыня вэтэранскай арганізацыі
Скідальскага гарадскога Савета
народных дэпутатаў.

На здымку: вось так раскапалі вэтэранам вайны й салдацкім удовам агароды ў дні перад святам Перамогі.

(Фота аўтара.)



ЯКІ СЮРПРЫЗ НАСТУПНЫ ДЗЕНЬ РЫХТУЕ?

Пэнсіянэры Беларусі атрымалі магчымасць бязплатна карыстацца паслугамі прыгараднага аўтамабільнага й чыгуначнага транспарту. Урад вырашыў стварыць такім чынам сацыяльныя магчымасці для вырошчвання імі на садовых участках прадуктаў. Чым адгукнецца такая дабрыва?

Транспартнікі рэспублікі дагэтуль цярэлі вялікія страты, бо з бюджэту розных узроўняў датацыі паступалі нерэгулярна й не ў поўным аб'ёме. Няма ўпэўненасці, што чарговы шырокі жэст будзе прафінасанаваны. А страты ад новых ільгот будуць велізарнымі.

Ці ня лепей было б, калі ўрад сапраўды жадае палепшыць жыццё старых людзей, зрабіць дапамогу адраснай, зрабіўшы даплату да пэнсій. Тады б кожны вырашыў асабіста, ці зьездзіць на лецішча, ці купіць штосьці ў краме, ці патраціць грошы на штосьці іншае, бо ня кожны пэнсіянэр мае зямельны ўчастак.

Рэйсавыя аўтобусы й раней ездзілі па выхадных днях перапоўненыя. Значнае павелічэнне колькасці ільготнікаў можа толькі пагоршыць становішча. У хуткім часе тыя ж пэнсіянэры могуць пашкадаваць, што атрымалі ільготы. Хаця пэўным уладным структурам і даручана паклапаціцца аб павелічэнні колькасці аўтобусных маршрутаў

і прыняць меры па забеспячэнню прадпрыемстваў пасажырскага транспарту нафтапрадуктамі па рэгулюемых цэнах, у тое, што гэта спраўдзіцца, ня верыцца (шмат прымалася ўжо розных рашэнняў, але ж ці заўсёды яны выконваліся ў поўным аб'ёме). Ці ня будучы вымушаныя транспартнікі ў чарговы раз вырашыць свае праблемы за кошт простых сям'яў, узяўшы цэны?

Увогуле ж стварэнне ўрадам ільгот для пэнсіянэраў нагадвае чарговы прапагандысцкі жэст, які б ўзняў яго аўтарытэт сярод шматкольнаскай групы выбаршчыкаў. Перадвыбарчая кампанія - справа важкая, так што да канца чэрвеня можна чакаць новых сюрпрызаў, калі ў адных будуць забіраць апошняе на карысць другіх, каб падкінуць падачку выбаршчыкам і такім чынам атрымаць іх галасы.

Д.АЛЕГАЎ.

Р.С. Калі нумар рыхтаваўся да друку, чыгуначнікі ў тры разы ўзнялі тарыфы на праезд у пасажырскіх цягніках, што ідуць за межы Беларусі. Так, білет у плацкартны вагон да Масквы каштуе звыш 150 тысяч рублёў. Як кажуць, дачакаліся. Білеты да станцый у межах рэспублікі не падаражэлі. Пакуль...

Г.ДАМІНІКАНСКІ.

ВАША КІСКА КУПІЛА Б «ВІСКАС». А ВЫ ПАКАШТУЙЦЕ «ПЭДЗІГРЫ-ПАЛ»

Той, хто хаця б аднойчы быў на Цэнтральным рынку Горадні, ня мог не заўважыць, што, акрамя садавіны й гародніны, мяса-малочнай прадукцыі, гандляры прапануюць і жывы тавар: сабак і кацянят. Калі разам з дарослым ля іх праходзяць дзеці, толькі й чуто:

- Хачу сабачку! Купі, тата (мама)!

Бацькі, напалоханыя такой просьбай, у адказ:

- Пра што ты гаворыш? Ён жа шмат есць.

Сапраўды, зрабіць такі падарунак свайму дзіцяці могуць зараз толькі заможныя бацькі. Для простых людзей, што існуюць за кошт мізэрнай зарплаты, гэта не ўяўляецца магчымым. Калі грошы на тое, каб набыць сабаку, яшчэ можна знайсці, узяўшы пытаньне: як яе пракарміць - бо зараз тая ж сабака ня проста хатняя жывёла, а сапраўдны член сям'і. За дзень ён можа з'есці да двух кілаграмаў мяса. І калі чалавек можа перайсці на вегетарыянскую ежу, то сабака ж - платадная жывёла, як кажуць, супраць прыроды не папрэш. А колькі ж мяса можа набыць просты працаўнік на сваю зарплату (калі толькі яе яшчэ выплочваюць)? Людзям не хапае, што ўжо казаць пра жывёлу. Не-

здарма ўсё часцей яны пазбаўляюцца нават ад службовых сабак.

Але ж калі вы любіце свайго гадаванца й вырашылі пачаставаць яго чым-небудзь смачным, пашукайце тое, што “раяць лепшыя сабакаводы”, папярэдне прыхапіце што-небудзь ад галаўной болі, бо яна ў вас узянікне, калі вы ўбачыце цэны. Вы зразумееце, што ваш сабака можа з'есці не дзіцячы й нават не дарослы, а тыднёвы паёк сям'і за адзін дзень. Напрыклад, на торжышчы ў пасёлку Паўднёвым трохкілаграмавы пачак “Пэдзігры-Пал”, якога можа хапіць на дзень-два, каштуе 5-6 даляраў, поўкілаграмавая бляшанка “Пэдзігры-Пал. Юніёр” - 1 даляр. Апошні есць таксама ў камэрцыйным кіёску ля аўтавакзала і цягне на 9.320 рублёў, а бляшанка “Чаппі” той жа вагі - 8.500.

У спецыялізаванай краме Гарадзенскага заапарку нікай ежы для сабак не прадаюць. Так што карміце, спадары-сабакаводы, сваіх сяброў ліўернай каўбасой ці супавымі наборамі па 5.090 і 5.290 рублёў за кілаграм адпаведна, калі вы толькі можаце дазволіць гэта хаця б сабе. А вы, сябры чалавека, прабачце, нам бы самім выжыць, пачакайце лепшых часоў (калі яны толькі прыйдуць).

А.ДУК.

ІЗНОЎ ЛІХАМАНІЦЬ

Наноў у фірмовых крамах акцыянэрнага таварыства “Гроднаабутак” назіраецца пакупнічая ліхаманка. Людзі на апошнія сродкі купляюць нават па 20-40 параў абутку.

Карэспандэнт “Пагоні” затэлефанаваў да эканамічнага аддзелу таварыства й вызнаў наступнае: дэпартамент коштаў даслаў новыя расцэнкі на вырабы таварыства. Плануецца, што дзесяці з 18-20 траўня кошт абутку будзе значна вышэйшы.

Г.МЫСЛЯВЕЦ.

НЕ ПРАЗ ДЗЬВЕРЫ, ДЫК ПРАЗ СЬЦЕНЫ

Не шанцуе апошнім часам гарадзенскаму камэрсанту К. Злодзеі раз-пораз ломяцца ў яго гараж, што месціцца ў раёне гарадзенскай “Пагуляні”. Нядаўна зламаўся, каб зламаць дзвярныя замкі, стралялі да апошняга са зброі. Не дабіўшыся свайго, злодзеі праз пэўны час ноччу выбілі восем цаглін з бакавой сцяны й скралі два навутокія колы

ад замежнага легкавіка, а таксама не пагрэбавалі і зломанымі сонцазахоўнымі акумулярамі гаспадары.

ТРЭЦЯЯ ХВАЛЯ ГОЛАДУ

Добра памятаю голад 1922 г. і 1933 г. Я жыў тады з бацькамі на Украіне і, каб выжыць, маці варыла для нас, дзяцей, лебяду, крапіву. Запарвала на крутым кіпені травы, кветкі. Вынаходлівасць маці й дазволіла нашай сям'і выжыць. Тыя, хто ня выявіў кемлівасці й чакаў дапамогі ад уладаў камуністэх, памёрлі. Зараз, калі асэнсоўваю мінуўшчыну й перад вачыма паўстаюць сотні памерлых ад галадухі, то разумею, што голад 1922 і 1933 г.г. - гэта спланаваная акцыя бальшавіцкага ўраду.

Таму мяне, старога чалавека, сёння непакоіць рэчаіснасць, бо ў справах уладных нагадваецца палітыка тых сумнавядомых гадоў.

В.СЕГІНЬ.

20 - 26 траўня 1994 г.



4

ЭКАНОМІКА

ІНВЭСТЫЦЫІ – ПРЫВАТЫЗАЦЫЯ – УЛАСНАСЬЦЬ

Для пачатку крыху аб марксізме

Мы збіраемся будаваць прававую сацыяльную дзяржаву з сацыяльна арыентаванай, рыначнай (у апошнім, здаецца, ніхто, акрамя членаў ПКБ, не сумняваецца) эканомікай. Чым жа адрозніваецца сацыяльна арыентаваная дзяржава ад прывычнай нам сацыялістычнай, адпаведна - сацыял-дэмакраты ад ня менш прывычных камуністаў?

На міжнароднай канфэрэнцыі “Асноўныя пытанні сацыяльнай палітыкі й гаспадарання ў Беларусі й суседніх краінах”, якая праводзілася пад эгідай сацыял-дэмакратычных арганізацый (Фонд імя Ф.Эберта, Цэнтр імя У.Пальме, БСДГ), тыя, хто прысутнічаў, пачулі шмат цікавых тэзысаў, якія тлумачаць, у чым памыляўся Карл Маркс і, наадварот, аказаўся правы адзін з заснавальнікаў сацыял-дэмакратыі Эдуард Берштэйн.

Як вядома, падставай бальшавізма стала вядомая думка К.Маркса аб непазбежнай экспрапрыяцыі экспрапрыятараў, пасля якой рабочы чалавек быццам бы стане кіраваць вытворчасцю. Памяненні тэзіс выклікаў сьветлы надзеі не ў аднаго пакалення людзей, але ў рэальнасці адзяржаўленне ўласнасці прывяло да стагнацыі, а замест пралетарыята каля руля апынулася бюракратыя.

Сацыял-дэмакраты таксама выйшлі з марксізма, але адмовіліся ад радыкалізму. Яшчэ ў канцы 19 стагоддзя Эдуард Берштэйн зрабіў вывад: канцэнтрацыя ўласнасці ў нешматлікіх руках не адбываецца, наадварот, паралельна развіваюцца разнастайныя буйныя, сярэднія й дробныя прадпрыемствы, а значыцца, ніякі ўрад ня здолее справіцца са складаным вытворчым арганізмам. Ня трэба імкнуцца да абагульнення, да адзяржаўлення вытворчасці - гэта не гарантуе справядлівасці. Да таго высветлілася, што клас уласнікаў усё пашыраўся (паўстала акцыянэрная, кааператывная ўласнасць), між іншым, за кошт пралетарыяту, што рабіла пытанне сусветнай рэвалюцыі неактуальным і стварала аснову грамадзкай стабільнасці. Апошні вывад Берштэйна: пралетары могуць уладарыць толькі там, дзе доўжыцца тэрор, бо экспрапрыяцыя маёмасці супярэчыць інтарэсам пераважнай большасці насельніцтва. Тэзіс абагульнення ўласнасці быў заменены ідэяй грамадзкага кантролю над ёй. Асноўныя мэты кантролю - падаткавае заканадаўства, удзел наёмных работнікаў і іх арганізацый ў кіраванні вытворчасцю. Сацыялізаваная нейкім чынам прыватная ўласнасць эфектыўна пачала працаваць на грамадства, ствараючы багацце для большасці. Параўнаўшы заробак савецкага й швэцкага рабочых, нескладана пераканацца, каго ж у сапраўднасці эксплуатавалі.

Неабходна канцэпцыя сацыяльнай абароны

У цывілізаваным грамадстве дзейнічае сістэма сацыяльнага партнёрства работадаўцаў, адным з якіх з'яўляецца дзяржава, і наёмных працаўнікоў, інтарэсы якіх выражаюць прафсаюзы, у тым ліку й сістэма вырашэння працоўных спрэчак, якая грунтуецца на міжнародным заканадаўстве. Аднак у Рэспубліцы Беларусь з 176 канвэнцый Міжнароднай арганізацыі працы ратыфікавана 38, а прафсаюзы ня маюць магчымасці ў поўнай меры выражаць інтарэсы працоўных. Пры гэтым схаванае безпрацоўе дасягнула вялікіх памераў і пагражае ў любы момант транс-

фармавацца ў адкрытую. Таму скарачэнне працоўных месцаў павінна ісці паралельна з пераабучэннем вялікай колькасці людзей для работы на прадпрыемствах іншага профілю. Замест гэтага працягваецца дацэраванне нерэнтабельных вытворчасцяў, на якіх налічваецца прыкладна палова непатрэбных людзей. Трэба адзначыць, што “корміць” гэтых фіктыўных работнікаў не ўрад, а ўсё грамадства. Чым больш схаванае безпрацоўе, тым вышэй інфляцыя, незфэктыўней эканомія, спажывальніцкія настроі, сацыяльная апатыя ў грамадстве.

Дзяржаўная сацыяльная палітыка Беларусі фармуецца бязсістэмна: малыя тэмпы прыватызацыі, замацоўваюцца структурны перакосы ў эканоміцы, не стымулюецца прадпрымальніцтва ў сацыяльнай сфэры, не развіваецца сацыяльнае страхаванне, не размеркавана кампэтэнцыя паміж тэрытарыяльнымі структурамі ўпраўлення. Неабходны навукова-мэтадычныя распрацоўкі сацыяльнай палітыкі, зразумелай для большасці й здольнай кансалідаваць грамадства. Яе задача - вызначыць дакладныя межы занятасці, пражыткавага мінімуму й адрасныя гарантыі для найбольш неабароненых слаёў насельніцтва. Неабходна пераадолець сацыяльнае ўтрыманства, каб актыўная частка грамадства атрымала магчымасць забяспечыць і сябе, і тых, каму сапраўды патрэбна дапамога.

Пераход да рынку – дэцэнтралізацыя ўпраўлення эканомікай

На палову разбурыўшы сацыялістычную эканоміку, якая хай дрэнна, але забяспечвала ўсіх, мы апынуліся ў становішчы пучкінскай старой каля разбітай начоўкі. Натуральна, што эканоміку трэба рэфармаваць і накіроўваць рэформы павінна дзяржава, мяняючы пры гэтым свае прывычныя функцыі. Сацыялістычная дзяржава кіравала ўласнасцю, прававое й сацыяльнае павінна ахоўваць свабоду чалавека як грамадзяніна й як уласніка. Новыя задачы дзяржавы: стварэнне эканамічнай і сацыяльнай інфраструктуры рынка, сацыяльнае падтрымка нацыі. Без сумнення, што для развіцця рыначнай сістэмы неабходны палітычны лад на аснове прынцыпаў народаўладдзя, свабоды, роўнасці грамадзян, дамінавання права.

Неабходна

«донарская кроў»

За апошнія два гады аб'ём інвестыцый скараціўся на 38%, і гэтая тэндэнцыя захоўваецца. Летась ён склаў толькі 17,1% валавага ўнутранага прадукта краіны (апошні, дарэчы, таксама зменшыўся за апошні год на 9%), пры тым, што мінімальна неабходным аб'ёмам інвестыцый лічыцца 20% ВУП, іншымі словамі, 3% ці 400 мільярдаў рублёў мы папросту праелі замест таго, каб укладсці ў вытворчасць. Дадаем, што зношанасць асноўных фондаў беларускіх прадпрыемстваў складае 50%, а недзе дасягае 70%. Каб забяспечыць аднаўленне асноўнага й абаротнага капіталу, гарантаваць людзям сацыяльную й эканамічную абарону, беларускай эканоміцы неабходна “донарская кроў”. Роля дзяржавы - стварыць умовы для актывізацыі крыніц інвестыцый, адна з якіх - рэформа ўласнасці.

Дырэктары дзяржпрадпрыемстваў не адказваюць уласнасцю за свае эканамічныя памылкі, у той жа час неабмежавана распараджаюцца маёмасцю,

прадукцыяй і бязпраўнымі наёмнымі работнікамі. Як вынік - прадукцыя часта рэалізуецца па заніжаных цэнах, не набываецца новае абсталяванне. Ды й навошта купляць, калі будзе прыватызацыя: чым дзешавей прадпрыемства, тым лепей. Хутчэй за ўсё, калі прыватызацыя затрымаецца, дзяржуласнасць можа быць даведзена да “голых сцен”.

Важную ролю ў фарміраванні крыніц інвестыцый адыгрывае падаткаабкладанне, аднак цяперашнія падаткі не стымулююць працу, а караюць за яе: больш працуем, больш плоцім. Падаткавая палітыка носіць агрэсіўна-фіскальны характар, у выніку новыя вытворчасці (а гэта новыя рабочыя месцы) не ствараюцца, старыя спыняюцца, ня маючы збыту з-за высокага сабекошту прадукцыі.

Неабходна перамясціць цэнтр цяжару падаткавага прэсу: зменшыць падаткі на дабаўлены кошт, прыбытак, павялічыць на нерухомасць (зямлю, будынік, абсталяванне) - так робяць у развітых краінах.

Падатак на ўласнасць - адзін з механізмаў падпарадкавання прыватнай уласнасці інтарэсам грамадства. Як сцвярджаюць некаторыя эканамісты, шляхам падаткаў, без дапамогі судаў можна вырашыць праблему “прыхватызаванай” уласнасці: ацаніць маёмасць грамадзян па рыначнай цане й вызначыць падатак на ўзроўні развітых краін - 2-3% ад кошту штогод. Чыноўнік, які пабудоваў катэдж за хабары, за 10-20 гадоў выплаціць яго кошт і, хутчэй за ўсё, будзе вымушаны прадаць чалавеку, што зарабіў грошы сумленна.

Натуральна, што пры рабоце ў тры зьмены рэзка зьніжаецца сабекошт і ствараюцца новыя рабочыя месцы. Калі заводу трэба ўдвая менш цэхаў, ён можа прадаць палову, а для тых, што застануцца, - набыць новае абсталяванне. Дзяржава павінна з дапамогай законаў выключыць спекуляцыю й злоўжыванні, вызначыць прыярытэты інвестыцыйнай палітыкі, стварыць падаткавыя ільготы, гарантыі для інвестараў, умовы для прытоку замежнага капіталу, тэхналогіі, навуковага патэнцыялу, вопыту ўпраўлення, а таксама праводзіць рацыянальную палітыку ўзаемаадносін з усходнімі й заходнімі суседзямі, заснаваную не на рамантычных уяўленнях пра “братэрскую дружбу”, а на ўзаемавыгадных умовах.

Бег на месцы

на парозе прыватызацыі

У сусветнай практыцы існуе ўзаемазвязаная трыяда: нацыяналізацыя, раздзяржаўленне, прыватызацыя. Звычайна нацыяналізуюцца тыя галіны, якім неабходна абнаўленне й “аздаўленне”, пасля якіх мадэрнізаваныя прадпрыемствы зноў перадаюцца ў прыватныя рукі. Але савецкія людзі, як вядома, - вялікія аматары па вынаходніцтву квадрантага кола. Нацыяналізацыя ж у СССР праводзілася 75 гадоў, таму й давала вытворчасць да тэхналагічнай адсталасці й фундавай зношанасці.

Асноўная роля прыватызацыі - актывізаваць прадпрымальніка, садзейнічаць росту вытворчасці. Але гэта на Захадзе. У краінах былога Саюзу дамінуе імкненне размеркаваць дзяржаўную ўласнасць, пры гэтым прыватызацыя губляе ўсялякі сэнс.

Трэцяя праблема - манапалізаванасць беларускай эканомікі, якая пры няўдалым правядзенні прыватызацыі можа ўзрасці. Пакуль выбрана прыватызуюцца (ці “прыхватызуюцца”, што таксама рэдка)

НАБІРАЕМСЯ ВОПЫТУ

Чарговая міжнародная канфэрэнцыя на тэму “Канстытуцыйныя асновы самакіравання ва Ўсходняй Еўропе” адбылася ў Менску. Яе ладзілі Беларускі Фонд падтрымкі дэмакратычных рэформаў імя Л.Сапегі й Фонд Сорас-Беларусь. Акрамя беларускага боку, ў ёй узялі ўдзел прадстаўнікі Латвіі, Эстоніі, Малдовы, Украіны, Албаніі, Польшчы, Балгарыі й Нямеччыны.

Асноўнай мэтай канфэрэнцыі ставілася азнаёміць сабраўшыхся з вопытам правядзення кан-

дробныя й сярэднія прадпрыемствы. Што рабіць з гігантамі, шмат з якіх амаль “ляжаць”? Ці выпрацавана дзяржаўная тактыка на конт гэтага ці, як звычайна, збіраемся перахрысціцца, калі грывне гром? Вельмі цікавым уяўляецца вопыт Нямеччыны.

Праблемай прыватызацыі дзяржуласнасці ў Нямеччыне займаецца Аляксандарскае ведамства - незалежная дзяржаўная арганізацыя, якая не ўваходзіць у склад кабінэта міністраў. Буйныя заводы Ўсходняй Германіі драбіліся на часткі, акцыянаваліся й прадаваліся на аукцыёнах у вельмі кароткі тэрмін (каб даць перавагу жыхарам былой ГДР) і з жорсткімі ўмовамі набыцця (патрабаванне захаваць мінімальную колькасць рабочых месцаў, зямельны падатак, эканамічныя й іншыя патрабаванні). Такім чынам, асноўную частку дзяржуласнасці атрымалі грамадзяне былой ГДР, што стала дзейсным лекам супраць лоптэнізацыі й асновай для стварэння “сярэдняга класа”. У той жа час замежным капіталам было набыта каля 10% маёмасці (у аукцыёнах удзельнічала некалькі фірмаў Расеі, толькі адна з іх адпавядала прад'яўленым патрабаванням). Некаторыя прадпрыемствы, пераважна ў Бэрліне, куплялі выключна з-за зямлі, на якой яны знаходзяцца, шэраг не купілі нават за сымбалічную плату ў адну марку. Што ж, такія выдаткі “сацыялістычнай сістэмы гаспадарання”. Заўважым, што Нямеччына - краіна з развітымі рыначнымі структурамі й мэтадамі ўпраўлення якой было значна прасцей інтэграваць эканоміку ГДР у ўжо існуючы рынак, чым былым савецкім рэспублікам ствараць яго на пустым месцы.

Зразумела, правядзенне прыватызацыі ў Расеі ня вельмі паспяховае. Тлумачыцца гэта тым, што старая намэнклятура імкнецца абмяняць палітычную ўладу на эканамічную, стаўшы буйным уладаром дзяржаўнасці. Да таго ж, перадача ўласнасці на прыкрытатных умовах працоўным калектывам абмежавала правы іншых грамадзян і не адзейнічала атрымання інвестыцый (іншаземцам лепей мець справы з канкрэтным уладаром, чым са структурамі, што вымагаюць хабары) і павышэнню эфектыўнасці вытворчасці. У той жа час у США і Заходняй Еўропе калектывныя прадпрыемствы ня рэдка больш эфектыўныя, чым традыцыйна прыватнакапіталістычныя. Прычына, магчыма, ў псыхалёгіі нашага “гэгамона”, адвучанага за гады савецкай улады ад ініцыятывы, адказнасці, здольнасці ў арганізоўвацца й абараняць свае правы.

Складаюцца ў пабудове рыначнай мадэлі эканомікі штурхаюць Расею назад, да нарматыўна арыентаванай сістэмы, якая поўнасьцю ўпраўляецца дзяржавай. Заўважым, што доўг Расеі толькі на заробку сваім вытворцам складае каля 100 трыльёнаў рублёў, да таго ж усе галіны патрабуюць датацый, іх выдзяленне пагражае павелічэннем узроўню інфляцыі. У той жа час прапаруджванне з правядзеннем рэформаў, прыватызацыяй толькі павялічыць супярэчнасці.

Беларусь знаходзіцца яшчэ ў больш цяжкім за Расею становішчы, адставаанне ад апошняй складае два гады. Каб навярстаць упушчанае, неабходна канцэпцыя дэмакратычнай рэформы, якая б улічвала інтарэсы ўсяго насельніцтва й рашуча праводзілася. Рэфармаванне ўласнасці павінна падтрымліваць баланс паміж эканамічнай эфектыўнасцю, напавуленнем бюджэта й сацыяльнай абаронай насельніцтва. У канцэпцыі эканамічнай рэформы трэба ўлічваць асаблівасці краіны, яе традыцыі, культуру, гэтаграфію, яе інтэлектуальны патэнцыял, а галоўнае, рэформа павінна быць накіравана на развіццё й росквіт Беларусі.

Т.ПАЛЯКОВА.

стытуцыйных рэформаў апошніх гадоў у краінах Балтыі і Ўсходняй Еўропы, вызначыць асноўныя праблемы й перспектывы рэфармавання мясцовых органаў улады ў Беларусі. Асабліва карыснай канфэрэнцыя сталася для шматлікіх беларускіх навукоўцаў, дэпутатаў розных узроўняў, юрыстаў, бізнэсмэнаў, журналістаў, прадстаўнікоў палітычных партыяў і рухаў, якія маглі азнаёміцца з вопытам, без якога далейшыя прагрэсіўныя змены ў нашай краіне папросту немагчымыя.

(ав).

20 - 26 траўня 1994 г.



5

СУМЕЖЖА

ЛЕТУВА МОЖА ВЫКАРЫСТАЦЬ ПОЛЬСКІ ВОПЫТ

ПРЭЗІДЭНТ ПОЛЬШЧЫ Л.ВАЛЭНСА

АДКАЗВАЕ НА ПЫТАНЬНІ КАРЭСПАНДЭНТА ЭЛЬТА А.ДЗЕГУЦІСА.

- Спадар прэзідэнт, у Летуве вы вельмі папулярны. Летувісы ўжо шмат гадоў атаясамляюць вашу асобу з ідэямі свабоды й дэмакратыі, але дагэтуль вы ня здолелі наведаць Летуву. З якімі пачуццямі вы едзеце сюды й што збіраецеся сказаць летувісам?

- Аказваецца, іншы раз і бліжэйшыя суседзі бываюць далёкімі адзін ад другога, таму я рады, што перашкоды на нашай дарозе скончыліся, і мы можам сустрэцца. Я накіроўваюся з візітам, падчас якога мы падпішам з прэзідэнтам Летуву дамову аб дружбе, якая так доўга ўзгаднялася. Веру, што ён стане добрай асновай для пашырэння супрацоўніцтва некалі цесна звязаных між сабой дзяржаваў і народаў, супрацоўніцтва, заснаванага на прынцыпах партнёрства і двухбаковай карысці. Менавіта пра гэта я й буду казаць летувісам. Скажу таксама, што гэта ў нашых агульных інтарэсах - як у двухбаковых, так і ў эўрапейскім кантэксце. Нашыя краіны ня могуць увайсці ў XXI стагоддзе без узгаднення сваіх дзеянняў, паасобку. Гэта пагражала б і Польшчы, і Летуве апынуцца выкінутымі на сьметнік гісторыі як краінам, няздольным вызваліцца ад цяжкасцяў мінулага, сумесна пераадолець іх і не замыкацца ў коле незразумелых цывілізацый XX стагоддзя праблемаў. Я заўсёды казаў, што мінулае важна для нацыянальнай і грамадзкай самасвядомасці, але яно не павінна ціснуць на будучыню.

- Вы шмат разоў казалі, што шлях Летуву ў Эўропу ляжыць праз Польшчу. У нас шмат агульных праблемаў, напрыклад, дэмілітарызацыя Калінінградзкай вобласці. У планы Летуву ўваходзіць таксама далучэнне да вышэйградзкай групы. Чым, на ваш погляд, Польшча магла б дапамагчы Летуве?

- Гэта так. У Летуву два шляхі - на ўсход і на захад. Калі казаць пра захадні напрамак, то я ведаю, што летувісы вельмі высока цэняць свае сувязі з Латвіяй і Эстоніяй, якія надзеі ўскладаюць на цеснае супрацоўніцтва з краінамі Скандынавіі. Мне хацелася б звярнуць увагу на тое, што Летуве недалёка да Эўропы й праз Польшчу. Нягледзячы на складанасці, што былі ў мінулым, нашыя сувязі былі й будуць. Ёсць шмат сфэр для сумеснай

дзеянасці. Польшча была першай з краін Усходняй і Цэнтральнай Эўропы, якая пачала пераўтварэнні грамадзкай сістэмы й эканомікі. Тут мы пайшлі далей за ўсіх. Летуву магла б выкарыстаць наш вопыт. Польшча ўдзельнічала ў стварэнні вышэйградзкай групы, таму мы можам быць адказчыкамі і ў пытаньнях рэгіянальнага супрацоўніцтва.

Нашыя краіны вярнулі сабе свабоду й незалежнасць. Трэба знайсці сваё месца ў Эўропе, якая аб'ядноўваецца. Польшча даўно вызначыла напрамкі сваёй палітыкі. Мы імкнемся ўвайсці ў эканамічную сістэму Заходняй Эўропы й сістэму эўрапейскай бяспекі, уступіць у Эўрапейскі саюз і НАТА. Тым жа шляхам хоча ісці й Летуву, таму патрэбны сумесныя дзеянні. І мы, і вы далучыліся да праграмы "Партнёрства ў ім'я міру". Думаю, раней ці пазней мы сустрэнемся ў Эўрапейскім саюзе.

Вялікую ролю я адводжу таксама эканамічнаму супрацоўніцтву. Ранейшых эканамічных сувязяў яшчэ няма, а новых - колькасных і якасных - пакуль няма. А ад іншых эканамічных магчымасцяў залежыць нашае месца ў шэрагу іншых дзяржаваў. Нашыя пункты перасячэння мяжы ўсё яшчэ перагружаны.

- Калі размова заходзіць пра гістарычныя праблемы летувіскага й польскага народаў, вы рэкамендуеце гісторыю пакінуць гісторыкам. Але калі закранаюцца гісторыя Польшчы й Летуву, прапанаваць расставіць кропкі над "і". Нягледзячы на міжнародную дамову, як у Летуву, так і ў Польшчы, напэўна, гістарычныя моманты не сатруцца з памяці абодвух народаў. Зразумела, што, акрамя варожасці, капаньне ў мінулым нічога не прынясе. Ці бачыце вы расшэньне гэтай праблемы?

- Гэта ня так. Нельга ўсё тлумачыць так спрошчана. Не краючы падрабязнасці, хачу сказаць, што мінулая й агульная гісторыя Летуву й Польшчы, Польшчы й Расеі несупастаўляльныя, аднак, нягледзячы на складанае мінулае, дамова з Расеяй падпісана ўжо два гады таму.

Я рады, што і ў нашым выпадку дасягнуты кампраміс - гэта перамога. Мы абралі такую пазыцыю: гістарычныя пытанні дамова рэгуляваць ня будзе, хаця адзначана, што ў нашай

гісторыі былі й цёмныя, й сьветлыя старонкі. Калі мы жадаем будаваць новыя адносіны, то ня можам грунтаваць іх на тым дрэнным, што было ў мінулым - гэта выкліча новую напружанасць. Польшчу з Нямеччынай, з Украінай таксама раз'яднала нялёгка гісторыя, але праз гэта здолелі прайсці. Упэўнены, што ў выпадку з Летувой і Польшчай такое таксама магчыма, больш таго - неабходна абодвум краінам.

Я не патрабую, каб мы - летувісы й палякі - раптам страцілі сваю калектыўную памяць, за дзень жа менталітэта ня зменіш. Патрэбны час і здаровы сэнс.

- У адносінах паміж Летувой і Польшчай важнае пытанне нацыянальных меншасцяў. Вы казалі нядаўна, што ўзорам вырашэння гэтай праблемы з'яўляецца становішча палякаў Латвіі. Тым ня менш, з друку мы дачыталіся, што ў гэтай краіне, дзе жыве 60 тысяч палякаў, толькі дзве польскія сярэдняе школы, а 20 тысяч палякаў увогуле ня маюць грамадзянства. У Летуву 130 польскіх школ, навучаньне вядзецца па польскіх падручніках. Ёсць польскія дзіцячыя садкі й ясьлі. У Сейнах, дзе трэць насельніцтва - летувісы, няма ніводнай летувіскай школы ці садка. У Пунске, дзе ёсць адзін летувіскі ліцэй, навучаньне

вядзецца па польскіх падручніках. Як вы пракамэнтуете такую сытуацыю?

- Вы кіруецеся голай статыстыкай, а яна можа быць падманлівай. Хачу нагадаць, што дагавор, які мы падпісалі, грунтуюцца на міжнародных стандартах, у тым ліку й на тых, што датычацца нацыянальных меншасцяў. І летувісы, і палякі там, дзе яны з'яўляюцца нацменшасцямі, захоўваюць самабытнасць і культурную спадчыну, будучы лаяльнымі да дзяржаваў, у якіх яны жывуць. Рэгулююцца й іншыя праблемы - у вобласці адукацыі, мовы, падручнікаў і г.д. Мы заклалі правую аснову, патрабуюцца толькі добрая воля.

- Прэзідэнт Летуву й Польшчы, замацаваўшы сваімі подпісамі міжнародную дамову, адкрываюць новую старонку ў нашай гісторыі. Якой бачыцца вам будучыня нашых народаў?

- Дружбы з дапамогай дамовы мы ня створым. Дамова толькі адкрывае магчымасці. Як мы іх выкарыстаем - будзе залежыць ад нас. З'явілася адчуванне стабілізацыі нашых адносін. Кампрамісная формула дамовы рэгулюе палітычнае статус-кво. Давайце цяпер засяродзімся на стварэнні найбольш спрыяльнай для нас мадэлі будучага, якая ўключае ў сябе адносіны з усімі краінамі Эўропы й аднога з другім. Ня будзем адгароджвацца ўспамінамі мінулага, інакш іншыя змогуць паспрабаваць вызначыць нашу будучыню без нас.

Падрыхтаваў А.ДУК.

P.S. Калі матэрыял рыхтаваўся да друку, прэзідэнт Летуву й Польшчы А.Браздзкіс і Л.Валэнса падпісалі міждзяржаўную дамову. У час сустрэчы краўнікоў дзяржаваў было падкрэслена, што абедзве дзяржавы імкнуцца знайсці сваё месца ў Эўропе, якая аб'ядноўваецца, і ў гэтым сэнсе патрэбны сумесныя дзеянні.

ВІЛЕНСКІЯ ПАВЕДАМЛЕНЬНІ

Міністэрства замежных спраў распаўсюдзіла заяву аб магчымым павелічэнні вайсковага кантынгенту Расеі на тэрыторыі Эстонскай Рэспублікі. У ёй, у прыватнасці, гаворыцца: "Заява міністра абароны Расейскай Федэрацыі П.Грачова аб магчымым павелічэнні вайсковага кантынгенту Расеі для абароны правоў этнічных рускіх можа быць расцэнена толькі як ціск на Эстонію з мэтай прымусіць яе да адмовы ад сваёй пазыцыі на перамовах з Расеяй... Падобныя заявы... павышаюць напружанасць у рэгіёне, выклікаюць пагрозу бяспекі дзяржаваў Балтыі."

Расшэньнем банка Летуву з абарачэння выводзяцца банкноты вартасцю 20 літаў 1991 года выпуска. З 1 чэрвеня яны без абмежаванняў будуць абменьвацца ва ўсіх банках краіны. Да гэтага дня яны ня будуць прымацца для аплаты й разлікаў.

Урад Летуву прыняў расшэньне, што займацца скупкай й продажам лома чорных металаў і іх адыходаў можна толькі пры наяўнасці ліцэнзій, цана яе на год - 10 тысяч літаў. У апошні час усё часцей знікаюць чыгуначныя рэйкі, цыстэрны, крышкі каналізацыйных люкаў. Экспарт металаў значна апырэджае імпорт.

Летась кожны літ, выкарыстаны на ўтрыманьне мытні, прынёс 15,1 літа прыбытку. У цэлым у 1993 годзе мытнямі Летуву было сабрана 95 мільёнаў падаткаў і іншых збораў. Сёлета плануецца сабраць 180 мільёнаў.

Прадугледжваецца забеспячэнне ўсіх 15 рэгіянальных мытняў краіны радыётэлефонамі. Прынятыя меры для таго, каб касы Сельскагаспадарчага банка, што дзейнічаюць на мытнях, рабілі абмен грошай усіх краін.

Урад Летуву адобрыў праграму падрыхтоўкі пэдагогаў для выхаваўчых устаноў нацменшасцяў. У першай палове дзесяцігоддзя асноўную ўвагу мяркуецца звярнуць на падрыхтоўку настаўнікаў пачатковых класаў, летувіскай мовы й літаратуры, замежных моваў, эстэтычнага выхавання, этнічнай культуры.

Самы высокі ўзровень безработыі па краіне ў Шаўляі. Сёлета ў першым квартале тут былі зарэгістраваны 4,4 тысячы непрацуючых, што шукалі працу грамадзян, з іх 1,4 тысячы мелі статус безработнага.

У лясх Варэнскага лясніцтва й Дзукійскага нацыянальнага парка грыбы й ягады можна будзе збіраць толькі па білетах. Кошт разовага і сезоннага - 2 і 10 літаў адпаведна. Яны патрэбныя нават мясцовым жыхарам. Устаноўленыя тарыфы збораў за стаянку аўтатранспарта на часовых месцах адпачынку й лясных пляцоўках: для легкавікоў - 1 літ у суткі, для грузавікоў і аўтобусаў - 3 літы.

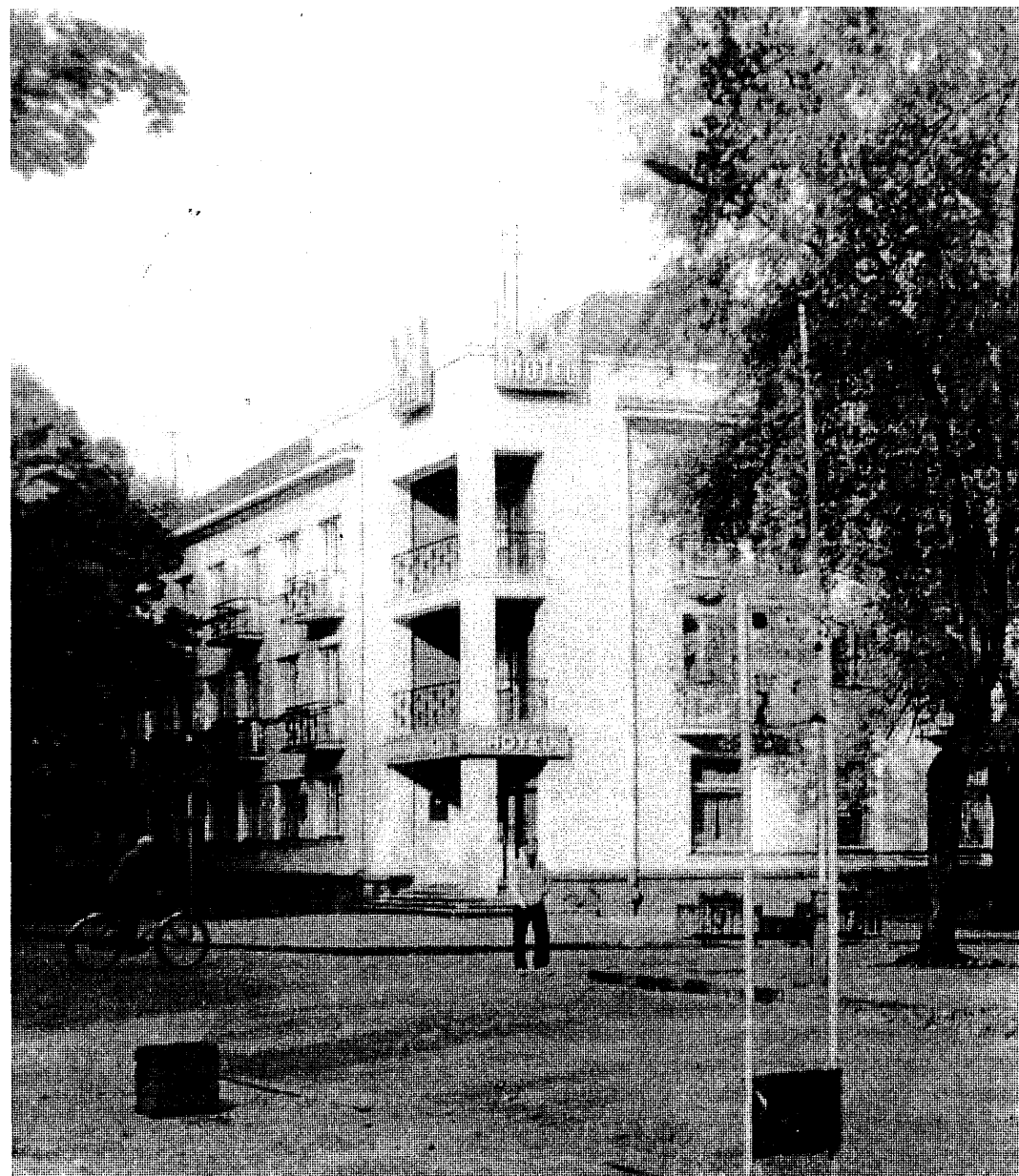
Урад зацвердзіў адзіную форму ўліка дзяцей школьнага ўзросту. Зараз у Летуву налічваецца больш за 4 тысячы дзяцей да 16 гадоў, якія ня скончылі сярэдняю школу (9 класаў) і нідзе ня вучацца. Сістэма ўліку дапаможа стварыць адзіную статыстыку - віршайцісы раённых апілінак і мэры гарадоў павінны будуць даваць дадзеныя штогод да 1 чэрвеня.

На конкурсе праектаў рэканструкцыі Клайпэдзкага нафтапрадпрыемства перамагла галандская фірма "Тебодзін". Расшэньне прыняў камітэт экспэртаў Міністэрства энэргэтыкі Летуву пасля разгляду тэхнічных і фінансавых прапаноў, прадстаўленых шасцю замежнымі фірмамі.

Йонаўская раённая ўправа зарэгістравала пярвічную арганізацыю удзельнікаў 2-ой сусветнай вайны на баку антыгітлераўскай кааліцыі Йонаўскага раёна. Галоўная мэта арганізацыі - аб'яднаць аднадумцаў, паклапаціцца аб паляпшэнні жыцця вэтэранаў вайны.

Званьне "Міс Летуву - 94" атрымала 21-гадовая студэнтка стаматалогічнага факультэта Каўнаскай мэдыцынскай акадэміі Юргэ Таўкутэ. Ёй уручана пугёка для падарожжа на Ямайку, відэакамэра, а генэральны фундатар конкурсу канцэрн EBSW ўзнагародзіў Каралеву прыгажосці Летуву аднапакёвай кватэрай у Вільні.

У заключным конкурсе прынялі ўдзел 18 дзяўчын з буйнейшых гарадоў краіны.



ДРУСКЕНІКІ. НА СКРЫЖАВАНЬНІ ЦЭНТРАЛЬНЫХ ВУЛІЦ.

Фатаграфаванне А. УЛАДАСЕВІЧ.

20 - 26 траўня 1994 г.



6

ДАСЬЛЕДАВАНЬНІ

ФІЛАСОФСКІЯ, КУЛЬТУРНА – ЭТЫЧНЫЯ, ПАЛІТЫЧНЫЯ, САЦЫЯЛЬНА – ЭКАНАМІЧНЫЯ І МАРАЛЬНА – ПСЫХАЛЯГІЧНЫЯ АСПЭКТЫ ДЗЯРЖАЎНАЙ НЕЗАЛЕЖНАСЬЦІ БЕЛАРУСІ

Наўрад ці хто-небудзь будзе аспрэчваць думку, што беларуская нацыя знаходзіцца зараз на гістарычным раздарожжы: альбо беларусы, нарэшце, пачнуць жыць, як нармальны народ, альбо, магчыма, будуць працягваць ганебнае існаваньне, даводзячы на кожным кроку, што яны таксама людзі. Пры ўсім тым, сёньня актыўна распаўсюджваюцца розныя ілжывыя меркаваньні, уводзяцца ў зман многія людзі, якія заблытаюцца й насуперак уласным інтарэсам становяцца агітатарамі ідэй, выгадных тым, хто жадае й далей паразытаваць на працы іншых. У гэтых умовах вельмі важна, каб як мага большая частка насельніцтва нашай краіны была ўсьвядоміць карысьць ад незалежнасьці Беларусі ўласна для сябе. Але паколькі розныя сацыяльныя групы, з якіх складаецца наша грамадства, маюць розныя сыстэмы каштоўнасьцяў, дык і доказы павінны быць адпаведнымі. Таму давайце паспрабуем у больш-менш сыстэматызаваным выглядзе ўзяць асноўныя аргумэнты за незалежнасьць Беларусі.

ФІЛАСОФСКІ АСПЭКТ

Унушаецца: “Увесь сьвет аб’ядноўваецца, а мы раз’ядноўваемся...” А як тады быць з крывавым падзелам Югаславіі ды з мірным разьдзелам Чэх-Славакіі, а як быць з барацьбой за аддзяленьне французкай Канады ад ангельскай Канады, баскаў ад Гішпаніі, курдаў ад Турцыі, штата Кашмір ад Індыі, адной з Тыбецкіх правінцыяў Кітая ад Кітая?

Ужо гэтых прыкладаў больш, чым дастаткова, каб зразумець, што ў сьвеце, акрамя тэндэнцыяў на аб’яднаньне, існуюць і раз’яднаўчыя працэсы. Больш таго, яны ў якойсьці ступені ўраўнаважаны, бо, калі, напрыклад, адбывалася б толькі аб’яднаньне дзяржаваў і народаў, на Зямлі даўно б існавалі адна дзяржава й адзін народ. Але такога няма й, відаць, не павінна быць (так як на Зямлі немагчыма існаваньне аднаго віду жывёл ці аднаго віду расьлін). Колькі ў гісторыі чалавецтва ні было імперыяў, усе яны распадаліся.

Відаць, разнастайнасьць народаў і іхніх дзяржаўных утварэньняў неабходныя для нармальнага разьвіцьця чалавецтва. Зразумела гэта, веруючы чалавек можа сказаць, што наяўнасьць уласнай дзяржавы - гэта справа, дадзеная народу Богам, а няверуючы - што гэта натуральнае права кожнай нацыі.

КУЛЬТУРНА-ЭТНІЧНЫ АСПЭКТ

На мой погляд, адна з самых галоўных прычынаў, з-за якой усе сумленныя людзі павінны змагацца за свабоду й незалежнасьць сваёй (ды й чужой) радзімы, заключаецца ў тым, што толькі ва ўмовах існаваньня розных нацыянальна-этнічных груп і адпавядаючых ім моў, культур ды сыстэм этычных нормаў кожны чалавек можа знайсці для сябе тое асроддзе, у якім ён будзе адчуваць сябе найлепшым чынам. У сваю чаргу, толькі ў гэтым выпадку чалавек здольны найлепш рэалізаваць сябе ў працэсе стваральнай працы. Асабіста я ведаю ўжо не адзін прыклад з нашага сёньняшняга жыцця, калі прадстаўнікі іншых народаў менавіта беларускае асроддзе ўспрымаецца й прызнаецца больш блізім па духу, чым фармальна роднае. Гэта не азначае, што беларуская культура лепшая за іншыя. Гэта азначае, што яна своеасабліва з-за сваёй своеасаблівасьці, яна на індывідуальным узроўні нярэдка вызначаецца як лепшая, што зьяўляецца нармальным і правільным.

Такім чынам, наяўнасьць беларускай культурнай нішы патрэбна наступным пакаленьням жыхароў Беларусі й прадстаўнікам іншых народаў. У той жа час з-за асаблівасьцяў псыхамацыянальнага ўспрымання сьвету менавіта сярод беларусаў больш за ўсё такіх людзей, якім патрэбна менавіта культурнае асроддзе беларусаў. Гэта зразумела, бо стваралі беларускую культуру нашыя продкі, пакідаючы ў ёй толькі тое, што было блізка ім па духу. Мы - сучасныя беларусы, іхнія нашчадкі, несумненна

біялягічна, калі жадаеце, генэтычна, блізкія да іх. Таму мы звычайна вельмі прыхільна ставімся да тых культурна-этычных нормаў, якія ўжо створаны нашымі продкамі.

Сёньня многія формы паводзін, якія ў межах іншых культур зьяўляюцца нармальнымі, нярэдка могуць так успрымацца ў беларускім асяроддзі. Больш таго, ва ўмовах гвалтоўнага ўвядзеньня іншых этычных і культурных нормаў, беларуская культура пачынае разбурацца. З-за гэтай акалічнасьці бярэцца натуральнае права й адказнасьць кожнага існуючага пакаленьня любой нацыянальна-этнічнай групы (у тым ліку й беларускай) берагчы й захоўваць ад псягальніцтва звонку ці знутры культурна-этычную своеасабліваць сваёй нацыянальнай групы як асяроддзя, у якім найлепшым чынам будуць адчуваць сябе ўсе наступныя пакаленьні прадстаўнікоў адпаведнага этнасу.

Калі нацыя мае сваю дзяржаву - гэта забяспечвае найлепшую магчымасьць бараніць сваю культуру й мову, разьвіваць іх у адпаведнасьці з інтарэсамі нацыі, дае магчымасьць адпаведным чынам інтэрпрэтаваць гісторыю (напрыклад, у адносінах да тых падзеяў, якія мелі месца на этнічна беларускай тэрыторыі мець і разьвіваць не москвэцэнтрызм ці варшавацэнтрызм, а беларусацэнтрызм), так арганізаваць сваю гаспадарку, каб яна найлепшым чынам адпавядала рысам нацыянальнага характару й разуменьню справядлівасьці.

ПАЛІТЫЧНЫ АСПЭКТ

Зараз нярэдка даводзіцца чуць: “Эўропа аб’ядноўваецца, а рэспублікі былога СССР раз’ядноўваюцца.

Давайце спытаем самі сябе: а ці аднолькавыя па сваёй сутнасьці гэтыя аб’яднаньні - Эўрапейскае (калі аб’ядноўваюцца Гэрманія, Швэцыя, Гішпанія, Італія, Вялікабрытанія й г.д.) і тое, якое жадаюць здзейсьніць былыя намэнклятурна-партыйныя кіраўнікі, рыхтуючы інкарпарацыю Беларусі ў Расею? Відаць, не.

Эўропа аб’ядноўваецца дзеля таго, каб супрацьстаяць эканамічнай экспансыі й масавай культуры з ЗША. Такім чынам, галоўнай мэтай Эўрапейскага аб’яднаньня зьяўляецца абарона й умацаваньне сваёй эканамічнай самастойнасьці ды культурнай своеасаблівасьці. У выпадку ж гэтак званнага аб’яднаньня Беларусі з Расеяй мы якраз, наадварот, у перспэктыве хутка губляем і першае, і другое.

Між іншым, нават на прыкладзе Эўрапейскага аб’яднаньня бачна, што любое іншае аб’яднаньне - гэта аб’яднаньне супраць кагосьці. Супраць каго хочучь аб’яднаць Беларусь з Расеяй нашыя сучасныя кіраўнікі? Атрымліваецца, што тых дзяржаў, якія знаходзяцца на поўначы, поўдні й захадзе ад Беларусі - краінаў Балтыі, Украіны, Польшчы. Як на беларусаў будуць глядзець тыя народы, якія ўсьвядомілі значэньне палітычнай незалежнасьці сваіх дзяржаў: нашыя браты па крыві - летувісы, палякі ці тым больш украінцы? Дарэчы, няўжо апошнія менш блізкія да беларусаў, чым расейцы? Навошта ж на самой справе такім спосабам не аб’ядноўваць, а раз’ядноўваць блізкія да сябе народы?

Акрамя таго, Беларусь і яе жыхары ў выпадку аб’яднаньня з Расеяй будуць не суб’ектам, а сродкам у чужой палітыцы. Адно з найбольш відавочных адмоўных наступстваў такога стану ў тым, што на тэрыторыі Беларусі могуць застацца расейскія ядзерныя ўзбраеньні, і ў выпадку ўзьнікненьня ядзернага канфлікту першых, хто загіне, будуць не масквічы, а жыхары Беларусі (дарэчы, незалежна ад нацыянальнасьці).

Такім чынам, калі Беларусь аб’яднаецца з Расеяй, яна, па-першае, згубіць магчымасьць далейшага самастойнага разьвіцьця сваіх культуры й эканомікі; па-другое, нарабіць сабе ворагаў на пустым месцы й згубіць магчымасьць аб’яднацца (калі гэта ўсё ж такі спатрэбіцца) з тым, з кім больш карысна; па-трэцяе, паставіць пад пытаньне і ў залежнасьць ад вонкавых некантралюемых абставін перспэктыву жыцця сваіх жыхароў. З гэтых разважанняў вынікае, што Беларусі на сёньняшні дзень найвыгадней

заставацца такой, якой яна павінна быць у адпаведнасьці з “Дэкларацыяй аб дзяржаўным суверэнітэце” - незалежнай, нейтральнай, бязьядзернай дзяржавай.

САЦЫЯЛЬНА-ЭКАНАМІЧНЫ АСПЭКТ

Нярэдка даводзіцца чуць: “...без Расеі Беларусь не пражыве. У нас таго няма, сяго няма.”

Паглядзіце лепей на прыблтаў, жыхароў Латвіі й Эстоніі, краін, якія рашуча адыйшлі ад СНД і Расеі, у якіх сярэдні жыцьцёвы ўзровень насельніцтва ўжо ў некалькі разоў вышэйшы за жыхароў Беларусі. Я ўжо не кажу пра такія “дробязі”, як адсутнасьць праблемаў з палівам, пра невысокую інфляцыю й праблемаў, звязаных з ёй, пра меншую колькасьць з гэтак званым “рускоязычным населением”, пра тое, што расейскія войскі ўжо выводзяцца. Яшчэ больш яскрава аб тым жа сьведчыць эканамічнае й сацыяльнае разьвіцьцё Фінляндыі пасля таго, як яна вырвалася з Расейскай імперыі.

Такім чынам, як нядаўня, так і досыць далёкая гісторыя даводзіць, што не прыродныя рэсурсы й не абшары тэрыторыі зьяўляюцца галоўнымі для таго, каб людзям ва ўласнай краіне жылося добра. Куды важней тое, якія гэта людзі (нацыянальна-культурны фактар) і на што накіроўваецца плён іхняе працы (сацыяльна-палітычны фактар).

Абставіны дазваляюць спадзявацца, што ў выпадку выйсьця з-пад улады “сваіх” камуністаў і з-пад уплыву імперскай палітыкі Расеі мы - жыхары незалежнай і суверэннай Беларусі - пачнем жыць з кожным годам усё лепш і лепш. Адзін з іх - выдатнае географічнае становішча нашай краіны (клімат, гандлёвыя шляхі). Другі - добрыя структурныя суадносіны паміж сельскай гаспадаркай ды прамысловасьцю, паміж рознымі галінамі прамысловасьці Беларусі ў параўнаньні, напрыклад, з Расеяй, складае ваенна-прамысловы комплекс). Трэці, і галоўны, фактар - славаўта працавітасьць беларусаў-ліцвінаў (тое, што выпянула яшчэ з большай галечы і немцаў, і японцаў.)

Але давайце разгледзім і альтэрнатыўны варыянт. Ці дасыць на самой справе аб’яднаньне Беларусі з Расеяй што-небудзь станоўчае для жыхароў Беларусі ў сэнсе паліпшэньня іх дабрабыту?

Звыкла ў сучасных сродках масавай інфармацыі гаворыцца пра нібыта якіясьці там карысьці. Але на самой справе калі яна й будзе, то мізэрная. Недахопы ж, наадварот, будуць велізарнейшымі. Усе яны абумоўлены тым, што пакуль Расея існуе ў выглядзе імперыі, унутры якой існуе невырашальная супярэчнасьць паміж неабходнасьцю свабоды й дэмакратыі для эканамічнага ды культурнага разьвіцьця й неабходнасьцю існаваньня магутнай бюракратычнай сыстэмы ды войска для захаваньня межаў дзяржавы й больш-менш падобнага на нармальнае існаваньне. Гэтыя супярэчнасьці абумоўліваюцца пастаяннай нестабільнасьцю, магчымасьць узнікненьня самых розных, вельмі небяспечных падзеяў. Нават лепшыя людзі ўчарашняй і сёньняшняй Расеі, не жадаючы прызнаць гэтую супярэчнасьць і тое, што іх дзяржава - імперыя, прыдумалі “тлумачэньне”: “Умом Россию не понять, в Россию можно только верить”. На самой справе ўсё элементарна проста, і гэта можа прызнаць кожны сумленны чалавек.

Таму ў выпадку інкарпарацыі Беларусі ў Расею, па-першае, значная частка жыхароў Беларусі замест стваральнай працы будзе адцягнутая на “вырашэньне” ўсяго віру невырашальных праблемаў чужой дзяржавы. Гэта значыць, што зноў на якой-небудзь мяжы з Кітаем ці з Пакістанам больш за іншых будзе гінуць менавіта беларусаў (як у тым самым Афганістане). Па-другое, большая частка працы нашых людзей зноў будзе накіроўвацца не на паліпшэньне ўласнага дабрабыту, а на

інтарэсы імперскай бюракратыі й войска, а таксама на падтрыманьне імперскага мэнталітэту ў многіх рускіх людзей, якія будуць лічыць, што яны багатыя з-за таго, што іх “радзіма” ад Бельгіі й да Аляскі, а на самой справе нічога ня мець. Такім чынам, праўда выглядае так, што, жыўчы ў імперыі, пераважная большасьць сумленна працуючых людзей ніколі ня будзе мець дабрабыту, а толькі бяdotу ды гора.

З усіх гэтых разважанняў зноў вынікае галоўная выснова: незалежнасьць Беларусі - гэта самая вялікая каштоўнасьць, якую зараз мае беларускі народ.

Але адкуль узьнікае жаданьне сучаснага пракамуністычнага кіраўніцтва Беларусі ўлезць ў гэтую праклятую імперыю? Што яны там згубілі? Тым больш, што іхнія аргумэнты на карысьць “аб’яднаньня” не вытрымліваюць аніякай контраргумэнтацыі. Так, заяўляючы, што “...трэба аб’яднацца з Расеяй”, сёньняшняе кіраўніцтва ня можа адказаць на пытаньне: “А чаму не з ЕС?”; сьвярджаючы, што “...трэба ўваходзіць у рублёвую зону”, ня можа адказаць: “А чаму не ў даляравую зону ці зону дойчмаркі?”; заяўляючы, што “...Энэрганосьбіты з Расеі”, не адказвае на пытаньне: “А што біяплатна, ці наадварот, у 5-6 разоў даражэй, чым павінна быць пры нармальных гандлёвых адносінах”, сьвярджаючы, што “...беларускі “зайчык” інфлюе”, ня хоча патлумачыць, чаму не інфлююць эстонская крона, латвійскі лат, летувіскі літ? І гэтак далей.

Аказваецца, усё вельмі проста. Яны разумеюць, што у выніку выбараў да ўлады могуць прыйсьці сапраўдныя дэмакраты, а не “дэмакраты”, і Расея патрэбна сучасным “кіраўнікам” для таго, каб захаваць нарабаванае за апошнія гады багацьце й пазьбегчы турмы. Вось дзе прычына ўсіх вядомых ідэй аб аб’яднаньні з Расеяй.

Справа прадаць незалежнасьць Беларусі, якую хочучь здзейсьніць нашыя сучасныя кіраўнікі на чале з Кебічам, зьяўляецца здрадай нацыянальным інтарэсам беларускага народу - гэта значыць, дзяржаўным зьлчынствам. Пра **ЮРЫДЫЧНЫ АСПЭКТ**, які адсюль вынікае, ужо казаць ня буду.

ПСЫХАЛЯГІЧНЫ АСПЭКТ

Калі перавесці ў лічбы (адносна агульнай колькасьці насельніцтва) усіх найвядомых гістарычных дзячоў, асьветнікаў, пісьменьнікаў, паэтаў, кампазытараў, мастакоў, вучоных, вынаходнікаў, спарцмэнаў, якія па-сутнасьці зьяўляюцца прадстаўніцамі беларускага народу, то атрымаецца, што беларусы-ліцвіны - адзін з самых таленавітых у інтэлектуальным сьне і адзін з самых поўнаватарных у фізычным сьне, народаў сьвеце(!). Калі ж падлічыць, як ваявалі нашыя продкі, калі ўсьвядоміць, колькі было паўстаньняў супраць імперскага панаваньня, то атрымаецца, што наш народ - адзін з самых свабодалюбівых.

Усьвядомленьне гэтае праўды вяртае пачуцьцё гонару нашым людзям. Вяртае адчуваньне таго, што яны - нашчадкі такіх слаўных продкаў. А гэта, у сваю чаргу, ня можа не пастрыць іхняй нагіхнёнай працы на карысьць усяго насельніцтва Беларусі, на яе будучыню.

Але ўлічваючы сучасны гістарычны момант, а менавіта тое, што незалежнаму існаваньню нашай Бацькаўшчыны пагражае палітыка сучаснага кіраўніцтва, больш важным для кожнага сумленнага грамадзяніна Беларусі зьяўляецца ўсьвядомленьне неабходнасьці змаганьня з гэтай несправядлівасьцю. Бо вынішчэньне цялага народу, нават культурнае, выкарыстаньне яго сыноў у якасьці пушчанага мяса, яго працы ў інтарэсах правачай вярхушкі іной дзяржавы - гэта адна з найвялікшых несправядлівасьцяў, якая можа быць на Зямлі.

Таму, каб захаваць сваю ўласную годнасьць (і ў першую чаргу, перад самім сабой), кожны сумленны чалавек павінен змагацца за свабоду й незалежнасьць нашага роднага дому, нашай Бацькаўшчыны, нашай Беларусі.

Алесь АСТРОЎСКІ,
дацэнт Гарадзенскага мэдыцынскага інстытута,
доктар мэдыцынскіх навук.

20 - 26 траўня 1994 г.



7

23, ПОНЕДЕЛЬНИК,

БЕЛАРУСКАЕ ТЭЛЕБАЧАННЕ
10.25, 21.35. Пад купалам Сусвету. 10.35, 21.45. Пяць хвілін на жарты. 10.40. Кампанія «Рамас» для дзяцей і дарослых «Чарапашкі ніндзя». Мультифільм. 5-я серія. 11.10. «Забіць мужчыну». Спектакль Беларускага тэлебачання. Частка 1-я. 11.35. Асацыяцыя дзяцінай прэсы прадстаўляе «Зоркі сабе». 12.30. Рок-а-лянд-шоу. 13.30. Навіны. 13.40. Нама прапрака ў сваёй Айчыне. 13.50. «Аб ява ў вярхоўнай газеце». Спектакль акадэмічнага рускага драматычнага тэатра Беларусі. 15.55. Тэлебачанне — школе. Выяўленчае мастацтва. 16.15. Да 50-годдзя вызвалення Беларусі. «Руіны страляюць...». Маст. фільм. 1-я серія. 17.30. Навіны (з сурдаперакладам). 17.40. Да 50-годдзя вызвалення Беларусі. (Гр.). 18.10. Дзёнін Прынямання. (Гр.). 18.20. «Над Нёманам». Праграма на польскай мове. (Гр.). 19.00. «Забіць мужчыну». Частка 2-я. 19.45. Аэробіка. 20.20. Выступленне старшын праўлення Беларускага тэлебачання. 20.30. Кантакт. Адрасы, прапановы, інфармацыя. 20.35. Калыханка. 21.00. Панарама. 21.50. Студыя «Тэатр-шоу». 22.25. Партыўны тэлекур'яр. 22.55. Надвор'е. 22.55. Тэлевізійны док. 22.55. Ніка. 23.10. «Чорная кобра». Маст. фільм. (Італія).

КАНАЛ «ОСТАНКИНО»
5.15. Утренняя разминка. 5.30. Утро. 7.45. Файналіст таймс. 8.00, 17.00, 20.00, 23.00. Новости. 8.20. Посмотри, послушай... 8.40. Премьера худ. телесериала «Горькие и другие». 2-я серія. 9.20, 17.25, 20.00. Огород круглый год. 10.20. Звездный час. 11.00, 14.00. Новости (с сурдопереводам). 11.20. Что? Где? Когда? 1.4.2.5. Предприниматель. 1.5.2.0. Играет В. К. О. Р. И. Д. И. Н. (Б. А. Я. Н.). 15.30. Новые имена. 16.10. Звездный час. 16.50. Технодром. 17.35. Документальный фильм. 18.05. Погода. 18.10. «Горькие и другие». 27-я серія. 18.40. Миниматра. 18.55. «МЫ». Авторская программа В. Познера. 19.40. Спокойной ночи, малыши! 20.45. Монолог. 20.55. «После грехопадения». Премьера фильма-спектакля. 23.30. Пресс-экспресс. 23.40. Новые обыватели.

КАНАЛ «РОССИЯ»
16.50. Спасение-911. 17.45. Праздник каждый день. 18.00, 19.35. Детектив по понедельникам. «Спут-5». 2-я серія. 19.00, 22.20. Вести. 19.25. Подвздошники. 20.40. Экспонент представляет. 20.50. Сам себе режиссер. 21.20. Без ретуши. 22.40. Автомиг. 22.45. Звезды говорят. 22.50. Спортивная карусель. 22.55. Экран криминальных сообщений. 23.05. Аниматика.

ПОЛЬША-I
7.00. Кофе или чай? 10.00. Новости. 10.10. Программа дня. 10.15. Мама и я. 10.30. Дошкольники дома. 10.55. Поговорим о детях. 11.05. «Династия Колби». Сериал пр-ва США. 11.55. Музыкальная программа. 12.00. Приятное с полезным. 12.20. Кулинарная программа. 12.40. Школа для родителей. 13.00. Новости. 13.10. Программа дня. 13.15. Репортаж. 13.45. Программа для подростков. 14.30. Школы в Европе. 14.50. Документальный фильм. 15.45. Человек и искусство. 16.50. Какая школа? 16.55. Программа на вечер. 17.05. Программа для подростков. 17.50. Музыкальная программа. 18.00. Телеэкспресс. 18.20. Лаборатория. 18.40. Право и бесправие. 19.00. Сериал пр-ва Англии. 19.30. Литературный журнал. 20.00. Вечерняя. 20.30. Новости. 21.10. Телетеатр. 22.30. Прямо из Бельведера. 23.35. Миниматра. 23.40. Пульс дня. 00.00. Новости. 00.15. Музыкальная программа. 00.20. Репортаж. 00.25. «Магнат». Фильм пр-ва Польши.

ПОЛЬША-II
14.15. «Неизвестный». Сериал пр-ва Германии. 15.10. Вопросы о Польше. 16.00. Галерея второй программы. 16.25. Приветствие. 16.35. Мультисериал. 17.00. Панорама. 17.05. Спортивная студия. 17.15. Музыкальная программа. 17.40. Обзор кинохроники. 18.15. Польская кинохроника. 18.30. «Любовь и дипломатия». Сериал пр-ва Канады. 19.00. Панорама. 19.05. Местная программа. 19.35. Тележурнал. 20.05. Документальный фильм. 21.00. «Здоровко». Сериал пр-ва США. 21.25. Автожурнал. 22.00. Панорама. 22.30. Спорт. 22.40. Репортаж второй программы представляет. 23.00. «Король шантаниста». Фильм пр-ва Англии. 00.45. Документальный фильм. 01.15. Панорама. 01.20. Ночь и стресс. 01.35. Музыкальная программа. 02.05. «Здоровко». Сериал пр-ва США.

24, ВТОРНИК

БЕЛАРУСКАЕ ТЭЛЕБАЧАННЕ
8.00. Раніца рэспублікі. 8.10. Дэлавае хроніка. 8.20, 21.35. Пад купалам Сусвету. 8.30, 21.45. Надвор'е. 8.40, 20.25. Пяць хвілін на жарты. 8.45. «Сярод сяброў». Тэлефільм. 9.00. Тэлебачанне — школе. Выяўленчае мастацтва. 9.20. «Чорная кобра». Маст. фільм. 10.35. Песню барыце з сабою. Тэлевізійны фестываль беларускай песні. 12.20. У. Высоцкі. «Маналог». Тэлефільм. 13.20. Сёння — Дзень славянскага пісьменства і культуры. 13.30. Навіны. 13.40. ABC-клуб. 13.55. Еўрапейскі калейдаскоп. 14.25. «Нові К-топ-10». 15.25. Тэлебачанне — школе. Выяўленчае мастацтва. 15.55. Да 50-годдзя вызвалення Беларусі. «Незабытае». 16.30. Да 50-годдзя вызвалення Беларусі. «Руіны страляюць...». Маст. фільм. 2-я серія. 17.30. Навіны (з сурдаперакладам). 17.40. «Закаханыя». Лірычная відэамаляўка. (Гр.). 18.10. «Вярхоўная канала». Інфармацыйна-музычная праграма. 18.40, 21.45. «З надзеяй» на міласэрнасці. Дабрачынная акцыя твораў «Маладзёжная аб'яднанне «Крок» і Беларуска-рэспубліканскага таварыства «Дзеці ў бядзе». 20.20. Зачытайце маё пісьмо... 20.30. Кантакт: адрасы, прапановы, інфармацыя. 20.35. Калыханка. 21.00. Панарама. 23.55. Ніка. 00.10. Футбол. Таварыскі матч. Алімпійская зборная Беларусі — алімпійская зборная Украіны. 2-гі тайм.

КАНАЛ «ОСТАНКИНО»
5.15. Утренняя разминка. 5.30. Утро. 7.45. Обзор рынка недвижимости. 8.00, 17.00, 20.00, 23.10. Новости. 8.20. «Семь дней с Морисом». Мультифильм. 8.30. День славянской письменности и культуры. Трансляция богослужения из Успенского Патриаршего собора. 9.40. Человек. 10.10, 16.10. Рок-урок. 10.50, 23.30. Пресс-экспресс. 11.00, 14.00. Новости (с сурдопереводам). 11.20. Теннис. Открытый чемпионат Франции. 11.50. Дневная славянской письменности и культуры. Трансляция со Славянской площади в Москве. 14.25. Предприниматель. 15.10. Дело. 15.20. Премьера мультфильма «Приключения Тома Сойера» (Япония). 15.50. Между нами, девочками... 16.50. Азбука собственника. 17.25. Пянаета. 17.35. Документ и судьбы. 17.45. Погода. 17.50. «Раскол». Худ. фильм. 7-я серія. 18.45. Из первых рук. 18.55. Тема. 19.40. Спокойной ночи, малыши! 20.45. Бомонд. 21.00. Праздник на все времена. Концерт, посвященный Дню славянской письменности и культуры. 22.30. Вестники. 23.30. «Академия». Развлекательная программа.

КАНАЛ «РОССИЯ»
6.00, 10.00, 15.00, 19.00, 22.20. Вести. 6.20. Требуется... Требуется... 6.30. Формула-730. 7.00. Время деловых людей. 7.30. «Повесть о славянской письменности». Док. фильм. 8.00. Всемирные новости Эй-би-си. 8.30. Утренний концерт. 8.45. Без ретуши. 9.40. Крестьянский вопрос. 15.20. Мульти-пути. 15.50. Там-там новости. 16.05. Телегазета. 16.10. Похождение аучера. 16.30. Новая линия. 17.15. Здорово живешь! 17.30. Хозяин. 18.00. Праздник каждый день. 18.10. Карьера. 19.25. Подвздошники. 19.35. Никто не забыт. 19.40. Премьера худ. телефильма «Санта-Барбара». 321-я серія. 20.30. Фильм-премьер. 20.45. Мастера. 21.50. Я — лидер. 22.40. Автомиг. 22.45. Звезды говорят. 22.50. Спортивная карусель. 22.55. Кинолегенды. «Бетт Дэвис».

ПОЛЬША-I
7.00. Кофе или чай? 10.00. Новости. 10.10. Программа дня. 10.15. Мама и я. 10.30. Дошкольники дома. 10.55. Поговорим о детях. 11.05. «Жизнь». Сериал пр-ва Японии. 11.45. Репортаж. 12.00. Рынок труда. 12.20. Клуб одиноких сердец. 12.35. Начало христианства. 12.50. Сто лет. 13.00. Новости. 13.10. Программа дня. 13.15. Сельскохозяйственный журнал. 13.45. Программа для детей. 14.30. Образовательное телевидение. 14.40. Звездные путешествия. 14.55. Клиника больших машин. 15.10. Из истории техники. 15.20. 3-2-1, контакт. 16.00. Книга чудес техники. 16.15. Тележурнал. 16.30. Телекомпьютер. 16.50. В мире науки. 16.55. Программа на вечер. 17.05. Программа для подростков. 17.50. Музыкальная программа. 18.00. Телеэкспресс. 18.20. Лаборатория. 18.40. Право и бесправие. 19.05. Кролик Бугг представляет. 19.30. Чрезвычайный пересмотр. 20.00. Вечеринка. 20.30. Новости. 21.10. «24 часа». Фильм пр-ва США. 22.55. Сейсмограф. 23.10. Письма о хозяйстве. 23.40. Сплетни со звездами. 00.00. Новости. 00.15. Музыкальная программа. 00.20. Необычные биографии. 01.20. Ночные бдения без бутылки. 02.10. Программа французского телевидения.

ПОЛЬША-II
12.00. Студия второй программы. 12.15. Программа о животных. 12.45. Отчизна. 13.00. Биографии. 14.00. Панорама. 14.15. «Запретная любовь». Сериал пр-ва Венесуэлы. 15.10. Специальная линия. 16.00. Документальный фильм. 16.35. «Приключения Блэка». Сериал пр-ва Канады. 17.00. Панорама. 17.05. Спортивная программа. 17.15. Тележурнал. 17.45. Отчизна. 18.00. Музыкальная программа. 18.10. Католическая программа. 18.30. «Любовь и дипломатия». Сериал пр-ва Канады. 19.00. Панорама. 19.05. Местная программа. 19.35. Тележурнал. 20.05. Биографии. 21.05. Публицистическая программа. 22.00. Панорама. 22.30. Спортивная студия. 22.40. Экологическая программа. 22.55. «Отец». Фильм пр-ва Австралии. 00.35. Эра Водолея. 01.05. Панорама. 01.10. Спортивная программа. 01.40. «Старые друзья». Сериал пр-ва Голландии.

25, СРЕДА

БЕЛАРУСКАЕ ТЭЛЕБАЧАННЕ
8.00. Раніца рэспублікі. 8.10, 21.35. Пад купалам Сусвету. 8.20, 22.40. Надвор'е. 8.30, 21.45. Пяць хвілін на жарты. 8.35. Мультифільм. 9.00. Тэлебачанне — школе. Выяўленчае мастацтва. 9.30. Аэробіка. 10.05. Песню барыце з сабою. Тэлевізійны фестываль беларускай песні. 11.25. Футбол. Таварыскі матч — алімпійская зборная Беларусі — алімпійская зборная Украіны. 2-гі тайм. 13.30. Навіны. 14.20. Відэамаляўка. 15.20. Да 50-годдзя вызвалення Беларусі. «Руіны страляюць...». Маст. фільм. 3-я і 4-я серыі. 17.30. Навіны (з сурдаперакладам). 17.40. «Гардэніца». Літаратурна-мастацкая праграма. (Гр.). 18.40. «Дзёнін Прынямання». (Гр.). 19.00. Футбол. Таварыскі матч. Зборная Украіны — зборная Беларусі. У перапынку — Калыханка. 20.50. Кантакт: адрасы, прапановы, інфармацыя. 21.00. Панарама. 21.50. «Карамболь». Ток-шоу з удзелам народнага мастака Беларусі Г. Вацанкі. 22.50. «Дзесяць хвілін плюс стагоддзе». Перадача 4-я. 23.00. «Патоп». Маст. фільм. 1-я серія.

КАНАЛ «ОСТАНКИНО»
5.15. Утренняя разминка. 5.30. Утро. 7.45. Обзор рынка недвижимости. 8.00, 17.00, 20.00, 22.55. Новости. 8.20. Сорока. 8.35. «Со-

бака, которая умела петь». Худ. фильм. 1-я серія. 9.40. Клуб путешественников (с сурдопереводам). 10.30, 15.50. Джем. 11.00, 14.00. Новости (с сурдопереводам). 11.20, 22.45. Пресс-экспресс. 11.30. Теннис. Открытый чемпионат Франции. 14.25. Предприниматель. 15.20. Премьера мультфильма «Приключения Тома Сойера» (Япония). 16.20. Премьера мультфильма «Летающий дом». 36-я серія. 16.50. Загадай. Сб. 17.25. В эфире межгосударственная телерадиоконференция «Мир. Здравствуйте, это я! 17.50. Погода. 17.55. «Раскол». Худ. фильм. 8-я серія. 18.55. «Человек не из тусовки». Авторская программа. Рязанова. 19.40. Спокойной ночи, малыши! 20.45. Вагон 03. 21.35. Худ. фильм «Анастасия» (США). 1-я серія. 23.05. Жизнеописание. 23.35. «Остров». Музыкальная экспериментальная программа.

КАНАЛ «РОССИЯ»
6.00, 10.00, 15.00, 22.20. Вести. 6.20. Требуется... Требуется... 6.30. Формула-730. 7.00. Время деловых людей. 7.30. Доброе утро! 8.00. Всемирные новости Эй-би-си. 8.30. Утренний концерт. 8.45. Худ. телефильм «Санта-Барбара». 321-я серія. 9.35. Телегазета. 9.40. Крестьянский вопрос. 15.20. Студия «Рост». 15.50. Там-там новости. 16.05. М-трест. 16.20. Новая линия. 17.05. Иवानовский кумир. 17.20. Премьера док. фильма «Женщины мира» (США). 15-я серія. 17.45. Праздник каждый день. 17.55. Рубежи. 18.10. «Клуб». 19.25. Подвздошники. 19.35. «Санта-Барбара». 322-я серія. 20.25. Никто не забыт. 20.30. Репортаж. 20.45. Шестое чувство. 21.20. На политической олимпиаде. 22.40. Автомиг. 22.45. Звезды говорят. 22.50. Спортивная карусель. 22.55. Ночной сеанс. «С любимыми не расставайтесь».

ПОЛЬША-I
7.00. Кофе или чай? 10.00. Новости. 10.10. Программа дня. 10.15. Мама и я. 10.30. Дошкольники дома. 10.55. Поговорим о детях. 11.05. «Пароль: любовь тебя». Сериал пр-ва США. 11.50. Таков мир. 12.15. 30 лет студенческого фестиваля песни. 13.00. Новости. 13.10. Программа дня. 13.15. Среди озер и лесов. 13.45. Программа для молодежи. 14.30. Лексикон искусств. 14.40. Каталог памятников. 14.50. Искусство без тайн. 15.00. План Ташуши. 15.20. Король из Атмы. 15.40. Весна в музыке. 16.10. История радио. 16.30. Техника и секс. 16.55. Программа на вечер. 17.05. Программа для молодежи. 17.50. Музыкальная программа. 18.00. Телеэкспресс. 18.20. Экологический журнал. 18.40. Тележурнал. 19.00. «Пароль: любовь тебя». Сериал пр-ва США. 20.00. Вечеринка. 20.30. Новости. 21.10. Спортивная студия. 23.05. Пульс дня. 23.20. Публицистическая программа. 00.00. Новости. 00.15. Музыкальная программа. 00.20. «Жена твоего ближнего». Комедия пр-ва Португалии.

ПОЛЬША-II
12.50. На полях Италии. 14.00. Панорама. 14.15. Спортивная студия. 15.05. «Яносик». Сериал пр-ва Польши. 15.45. Рок-репорт. 16.30. Приветствие. 16.35. Мультисериал. 17.00. Панорама. 17.05. Тележурнал. 17.20. Животные вокруг нас. 17.50. Розыгрыш лото. 17.55. Кто ты есть? 18.05. Публицистическая программа. 18.30. «Любовь и дипломатия». Сериал пр-ва Канады. 19.00. Панорама. 19.05. Местная программа. 19.35. Колесо фортуны. 20.20. Ток-шоу. 20.30. Навіны (з сурдаперакладам). 17.40. «Горькие и другие». 21.05. «Дела Роси». Телесериал пр-ва США. 21.45. Тени жизни. 22.00. Панорама. 22.30. Экспресс репортаж. 23.05. «Работающая женщина». Сериал пр-ва США. 23.20. Кан-ны-94. 00.35. Театральная программа. 01.00. Панорама. 01.05. Концерт.

26, ЧЕТВЕРГ

БЕЛАРУСКАЕ ТЭЛЕБАЧАННЕ
8.00. Раніца рэспублікі. 8.10, 20.35. Пяць хвілін на жарты. 8.15, 21.35. Пад купалам Сусвету. 8.25. Надвор'е. 8.35. «Патоп». Маст. фільм. 1-я серія. 10.30. «Дзесяць хвілін плюс стагоддзе». Перадача 4-я. 12.30. «Партызт, напісаны голасам». Фільм-канцэрт. 13.30. Навіны. 15.20. Прэм эры кино. (Гр.). 16.20. Да 50-годдзя вызвалення Беларусі. «Руіны страляюць...». Маст. фільм. 3-я серія. 17.30. Навіны (з сурдаперакладам). 17.40. «Горькие и другие». 17.55. «Міжнародная праграма міласэрнасці. 18.10. Абласны навіны. (Гр.). 18.25. Наша здароўе. (Гр.). 19.00. Зачытайце маё пісьмо... 19.05. Актуальныя інтэрв'ю. Прымая ўдзел намеснік старшын Канстытуцыйнага суда Рэспублікі Беларусі В. Г. Ціхіня. 19.30. «Мед-інфарма» паведамляе... 19.40. Партызт на фоне часу. 20.10. Пазіцыя урада. 20.30. Кантакт: адрасы, прапановы, інфармацыя. 20.35. Калыханка. 21.00. Панарама. 21.45, 23.20. «Патоп». 2-я і 3-я серыі. 22.45. Прэм'ера дак. фільма «Валюціна».

КАНАЛ «ОСТАНКИНО»
5.15. Утренняя разминка. 5.30. Утро. 7.45. Обзор рынка недвижимости. 8.00, 17.00, 20.00, 22.55. Новости. 8.20. «Собака, которая умела петь». Худ. фильм. 2-я серія. 9.30. В мире животных (с сурдопереводам). 10.10, 16.10. ... До 16 и старше. 10.50, 22.55. Пресс-экспресс. 11.00, 14.00. Новости (с сурдопереводам). 11.20. Теннис. Открытый чемпионат Франции. 14.25. Предприниматель. 15.20. Премьера мультфильма «Приключения Тома Сойера» (Япония). 16.20. Премьера мультфильма «Летающий дом». 36-я серія. 16.50. Загадай. Сб. 17.25. В эфире межгосударственная телерадиоконференция «Мир. Здравствуйте, это я! 17.50. Погода. 17.55. «Раскол». 9-я серія. 18.55. Кинопанорама. 19.40. Спокойной ночи, малыши! 20.45. Лотто «Миллион». 21.15. От Лещенко до Лещенко. Музыкальная программа. 23.00. Футбол. Товарищеская встреча. Сборная Дании — сборная Швеции.

КАНАЛ «РОССИЯ»
6.00, 10.00, 15.00, 19.00, 22.20. Вести. 6.20. Требуется... Требуется... 6.30. Формула-730. 7.00. Время деловых людей. 7.30. Семь нот в тишине. 8.00. Всемирные новости Эй-би-си. 8.25. Волшебный сундук. 8.35. Поехали! 8.45. Худ. телефильм «Санта-Барбара». 322-я серія. 9.35. Телегазета. 9.40. Крестьянский вопрос. 15.20. Студия «Рост». 15.50. Там-там новости. 16.05. Новая линия. 16.50. Мульти-пути. 17.00. Будни. 17.40. Праздник каждый день. 17.55. В мире авто- и мотоспорта. 18.25. «К-2» представляет. 19.25. «Санта-Барбара». 323-я серія. 21.25. Мульти-путешествия. 23.00. Общее дело. 22.20. Отчество мое. 22.40. Автомиг. 22.45. Звезды говорят. 22.50. Спортивная карусель. 22.55. Экран криминальных сообщений. 23.05. Бенефис примы-балерины Мариинского театра Ирины Зубковской.

ПОЛЬША-I
7.00. Кофе или чай? 10.00. Новости. 10.10. Программа дня. 10.15. Мама и я. 10.30. Дошкольники дома. 10.55. Поговорим о детях. 11.05. «Политический и прокурор». Сериал пр-ва США. 11.55. Музыкальная программа. 12.00. Четверть часа на экране. 12.15. Итальянская невинность. 12.40. Программа о малышах. 13.00. Новости. 13.10. Программа дня. 13.15. Сельскохозяйственная программа. 13.45. Программа для молодежи. 14.30. Образовательное телевидение. 14.45. Документальный фильм. 15.15. Животные мира. 15.45. Через моря и льды. 16.05. Беседа. 16.25. Как быть молодым и красивым. 16.35. Программа на вечер. 17.05. Для молодежи. 17.50. Музыкальная программа. 18.00. Телеэкспресс. 18.20. Тележурнал. 18.50. Репорт. 19.05. Документальный сериал. 19.30. Католический журнал. 20.00. Теледиск. 20.10. Съезд это сам. 20.30. Новости. 21.10. «Политический и прокурор». Сериал пр-ва США. 22.00. Правительственный журнал. 22.15. Только в первой программе. 23.00. Тележурнал. 23.25. Пегас. 00.00. Хозяйственные новости. 00.20. Музыкальная программа. 00.25. Документальный фильм. 01.20. Музыкальная программа.

ПОЛЬША-II
8.30. Панорама. 8.35. «Любовь и дипломатия». Сериал пр-ва Канады. 9.05. Местная программа. 9.35. «Зорро». Сериал пр-ва США. 10.00. Трансляция заседаний семьи. 14.00. Панорама. 16.30. Приветствие. 16.35. «Зорро». Сериал пр-ва США. 17.00. Панорама. 17.05. Спортивная студия. 17.35. Мультихобби. 17.55. В тени Кремля. 18.30. «Любовь и дипломатия». Сериал пр-ва Канады. 19.00. Панорама. 19.05. Местная программа. 19.35. Колесо фортуны. 20.20. Киносеанс. 21.35. Игра. 22.30. Тележурнал. 23.00. Киносеанс. 23.05. Киносеанс. 23.15. Тележурнал. 23.20. Киносеанс. 23.25. Киносеанс. 23.30. Киносеанс. 23.35. Киносеанс. 23.40. Киносеанс. 23.45. Киносеанс. 23.50. Киносеанс. 23.55. Киносеанс. 24.00. Киносеанс. 24.05. Киносеанс. 24.10. Киносеанс. 24.15. Киносеанс. 24.20. Киносеанс. 24.25. Киносеанс. 24.30. Киносеанс. 24.35. Киносеанс. 24.40. Киносеанс. 24.45. Киносеанс. 24.50. Киносеанс. 24.55. Киносеанс. 25.00. Киносеанс. 25.05. Киносеанс. 25.10. Киносеанс. 25.15. Киносеанс. 25.20. Киносеанс. 25.25. Киносеанс. 25.30. Киносеанс. 25.35. Киносеанс. 25.40. Киносеанс. 25.45. Киносеанс. 25.50. Киносеанс. 25.55. Киносеанс. 26.00. Киносеанс. 26.05. Киносеанс. 26.10. Киносеанс. 26.15. Киносеанс. 26.20. Киносеанс. 26.25. Киносеанс. 26.30. Киносеанс. 26.35. Киносеанс. 26.40. Киносеанс. 26.45. Киносеанс. 26.50. Киносеанс. 26.55. Киносеанс. 27.00. Киносеанс. 27.05. Киносеанс. 27.10. Киносеанс. 27.15. Киносеанс. 27.20. Киносеанс. 27.25. Киносеанс. 27.30. Киносеанс. 27.35. Киносеанс. 27.40. Киносеанс. 27.45. Киносеанс. 27.50. Киносеанс. 27.55. Киносеанс. 28.00. Киносеанс. 28.05. Киносеанс. 28.10. Киносеанс. 28.15. Киносеанс. 28.20. Киносеанс. 28.25. Киносеанс. 28.30. Киносеанс. 28.35. Киносеанс. 28.40. Киносеанс. 28.45. Киносеанс. 28.50. Киносеанс. 28.55. Киносеанс. 29.00. Киносеанс. 29.05. Киносеанс. 29.10. Киносеанс. 29.15. Киносеанс. 29.20. Киносеанс. 29.25. Киносеанс. 29.30. Киносеанс. 29.35. Киносеанс. 29.40. Киносеанс. 29.45. Киносеанс. 29.50. Киносеанс. 29.55. Киносеанс. 30.00. Киносеанс. 30.05. Киносеанс. 30.10. Киносеанс. 30.15. Киносеанс. 30.20. Киносеанс. 30.25. Киносеанс. 30.30. Киносеанс. 30.35. Киносеанс. 30.40. Киносеанс. 30.45. Киносеанс. 30.50. Киносеанс. 30.55. Киносеанс. 31.00. Киносеанс. 31.05. Киносеанс. 31.10. Киносеанс. 31.15. Киносеанс. 31.20. Киносеанс. 31.25. Киносеанс. 31.30. Киносеанс. 31.35. Киносеанс. 31.40. Киносеанс. 31.45. Киносеанс. 31.50. Киносеанс. 31.55. Киносеанс. 32.00. Киносеанс. 32.05. Киносеанс. 32.10. Киносеанс. 32.15. Киносеанс. 32.20. Киносеанс. 32.25. Киносеанс. 32.30. Киносеанс. 32.35. Киносеанс. 32.40. Киносеанс. 32.45. Киносеанс. 32.50. Киносеанс. 32.55. Киносеанс. 33.00. Киносеанс. 33.05. Киносеанс. 33.10. Киносеанс. 33.15. Киносеанс. 33.20. Киносеанс. 33.25. Киносеанс. 33.30. Киносеанс. 33.35. Киносеанс. 33.40. Киносеанс. 33.45. Киносеанс. 33.50. Киносеанс. 33.55. Киносеанс. 34.00. Киносеанс. 34.05. Киносеанс. 34.10. Киносеанс. 34.15. Киносеанс. 34.20. Киносеанс. 34.25. Киносеанс. 34.30. Киносеанс. 34.35. Киносеанс. 34.40. Киносеанс. 34.45. Киносеанс. 34.50. Киносеанс. 34.55. Киносеанс. 35.00. Киносеанс. 35.05. Киносеанс. 35.10. Киносеанс. 35.15. Киносеанс. 35.20.

20 - 26 траўня 1994 г.



8

АПОШНЯЯ СТАРОНКА

У ДОБРЫ ШЛЯХ, «СЬВІЦЯЗЬ»!

Выйшаў у сьвет новы часопіс — «Сьвіцязь».

Выдаўцом яго зьяўляецца Гарадзенскае вабласное аддзяленьне Беларускага Фонду культуры. Як зазначыў ва ўступным артыкуле рэдактар Сяргей Габрусевіч: "...Адчуваньне асабістае адказнасьці за лёс нацыянальнай культуры кіравала актывістамі фонду, калі яны вырашылі распачаць выданьне рэгіянальнага гістарычна-культурнага часопіса."

Першы нумар насычаны шматлікай інфармацыяй. Можна пазнаёміцца з цікавымі звесткамі аб фондзе Храптовіча на Гарадзеншчыне, прачытаць аб жыцці й дзейнасьці вядомага ў Эўропе філёзафа з Міру Саламона Маймана. У ад-

дзеле паэзіі некалькі вершаў ці не самага цікавага паэта з нашай вобласьці — Андрэя Пяткевіча.

Прыемна, што разьдзел "Постаці" найперш прадстаўлены матэрыялам аб жыцці й дзейнасьці Міхася Ткачова, які вельмі шмат зрабіў ня толькі для Горадні, а й для ўсяе Беларусі.

Ёсць у «Сьвіцязі» артыкулы і аб мастацтве. Ёсць пераклады й публікацыі з эмігранцкіх выданьняў, новыя дасьледаваньні з гісторыі й шмат-шмат іншага.

Першы нумар выйшаў тыражом 990 паасобнікаў і цалкам на сродкі спонсараў. Планаецца, што пакуль часопіс будзе выходзіць толькі раз у квартал, а ў далейшым — раз на месяц.

М.КАРНЕВІЧ.

МАЙСТРЫ РАКЕТКІ СУСТРЭЛІСЯ Ў ГОРАДНІ

Традыцыйны ўжо чацьвёрты турнір аматараў вялікага тэнісу праходзіў у Горадні з 8 па 11 траўня. Ён быў прысьвечаны Дню Перамогі. У гэтым годзе ў ім брала ўдзел пяцьдзесят тэнісістаў з Горадні, Менску, Берасьця, Санкт-Пецярбургу. На жаль, упершыню не былі прадстаўлены каманды з Прыбалтыцкіх краінаў і не зьявіліся спарсмены з Украіны.

Мужчыны выступалі ў пяці ўзроставых падгруппах: першая — да 35 гадоў, другая — 35-40, трэцяя — 40-45, чацьвёртая — 45-50 і пятая — 50 і старэйшыя.

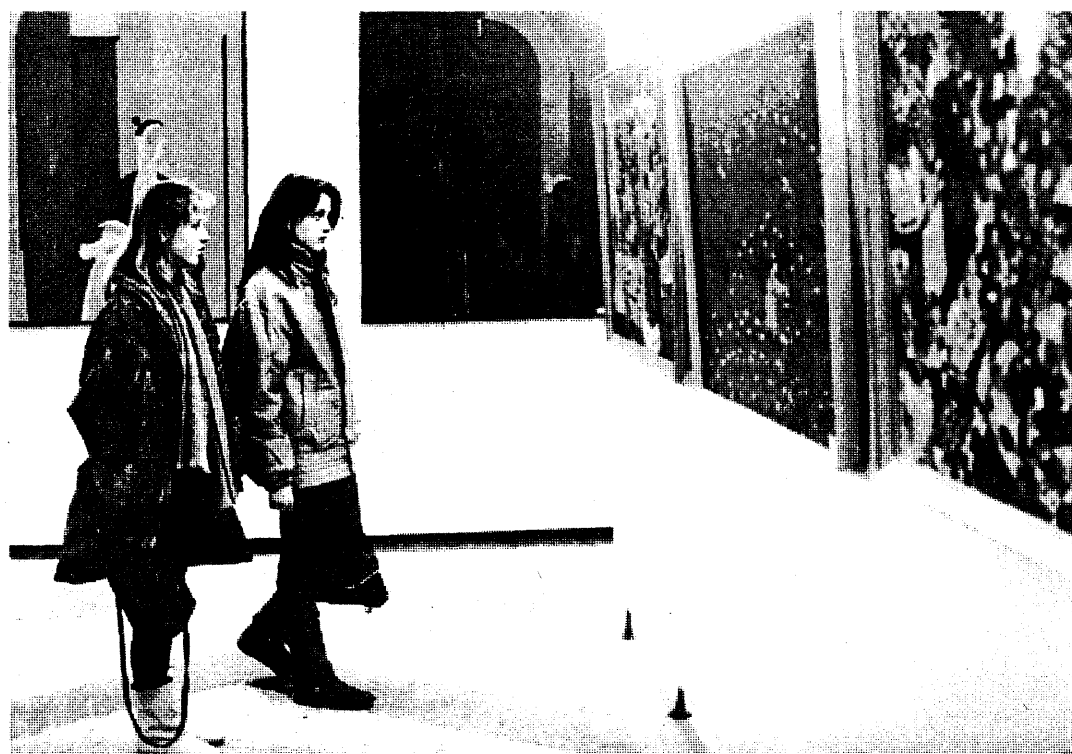
У дзёвках падгруппах — чацьвёртай і пятай — пераможцамі былі тэнісісты з Горадні Сахарчук і Карчэўскі, а ў дзёвках першых — гарадзенцы С.Мішчанка і А.Карпенка занялі трэцяе месца.

У жанчын, сярод якіх было толькі адзінаццаць удзельніц, больш удала выступалі

госьці. Аксана Лях з Менску перамагла ў першай узроставай падгруппе, а Аксана Лемяшэўская з Берасьця была мацнейшай у другой.

У парнай гульні, якая праводзілася толькі сярод мужчын, лепшымі былі менчукі Ю.Суднік і С.Рубінчук.

З слоў галоўнага судзі спарторніцтва Т.Абвінцовай, у гэтым годзе па ўзроўню прадстаўляемых камандаў турнір выглядаў горшым, чым мінулагадня. Аднак цеплыта тое, што ўдалося больш салідна наладзіць яго правядзеньне. Прыемна, што ў горадзе знайшліся спонсары, якім не абыхавыя стогадовыя традыцыі гэтага прыгожага віда спорту на нашай зямлі. Як і ў мінулыя гады, гарачы полудзень і дармовую мінеральную ваду наладзіла малое прадпрыемства "Партнёр", дапамагалі грашымі й падарун-



У ВЫСТАВАЧНАЙ ЗАЛЕ.

Фатаграфаваньне Б. МЕШЧАРАКОЎ.

камі фірмы "SEWEX", "Мока", банк "Комплекс", Кастрычніцкае аддзяленьне "Белбінэсбанка", страхавое таварыства "Белвест-Гродна". У баку, як заўсёды, застаўся толькі гарадзенскі спорткамітэт. Маўляў, няма грошай, і я сабе хочаце.

А ўвогуле праблемай застаецца тое, што з сваімі дасягненьнямі традыцыямі і бадай найлепшымі ў краіне кортамі тэніс у Горадні й надалей застаецца толькі аматарскім. Ды і існуе ён толькі дзякуючы таму, што ёсць людзі, якія па-сапраўднаму яго любяць і ладзяць турніры, ахвяруючы сваім часам і сродкамі. Напэўна, дзякуючы гэтаму, і надалей тэніс у Горадні будзе існаваць. У будучым годзе адбудзецца юбілейны міжнародны турнір, будзем спадзявацца, больш удала за папярэдні.

М.КАРНЕВІЧ.

асяляленьне й аглушальны эфэкт. Граната, разарваўшыся, дае ўспышку магутнасьцю 700 ват, якая разам з грэхатам ад узрыва накаутуе жывую сілу ворага.

Да другой катэгорыі адносяцца інфрагукавыя гэнэратары, якія здольны выклікаць спазмы, болі галавы.

Да трэцяй катэгорыі адносяцца хімічныя злучэньні, якія ў асноўным прызначаны для вывадзеньня са строю тэхнікі і іншага абсталяваньня ворага.

Калі такую зброю паставіць на канвэр, то праз кароткі час сьвет атрымае ясна новыя гатункі зброі, якія змогуць распа-чаць новыя войны — войны інтэлекту.

Па матэрыялах замежнага друку падрыхтаваў Г.АСТРОЎСКІ.

Гарадзенская Вабласная Рада БНФ заклікае

У гэты складаны й цяжкі для нашай Бацькаўшчыны, Беларусі, час, калі ўладныя намэнклятурныя структуры раскрадаюць і распрадаюць здабытак нашага народу, выступаюць супраць беларускай незалежнасьці, мовы й культуры, усім, каму не абыхавы лёс

НАПЕРАДЗЕ — ЭЎРОПА

У Менску закончыўся чарговы тур нацыянальнага чэмпіянату Беларусі па хакею на траве.

Як вядома, у турніры бяруць удзел 5 клюбаў: па два з Менску й Берасьця і адзін з Гомлі.

Цэнтральнай была сустрэча паміж менскім РШВСМ і берасьцейскім "Будаўніком", якая скончылася з лікам 1:0 на карысьць гаспадароў.

Дарэчы, хутка хакэісты нашай зборны выступяць на фінальным туры чэмпіянату Эўропы, а затым лепшыя клюбы прымуць удзелу ў эўрапейскіх кубках.

Г.Н.

«ВЯСНА - 94»

У Горадні адкрылася выстава мясцовых мастакоў "Вясна-94". У ёй прынялі ўдзел дваццаць аўтараў, якія прадставілі звыш сямідзесяці работ. Упершыню ў сумеснай выставе прынялі ўдзел прадстаўнікі лідэрага шклозавода "Неман". Іх цудоўныя вырабы з шкла, якімі з даўніх часоў славілася Беларусь, вельмі ўдала дапоўнілі выставу й дадалі вясновага настрою.

Пабачыць гэтае харэаста можна ў выставачнай зале па вуліцы Ажэшка.

(ав.)

SHALKIEVICH & C°

Скончыўшы на студыі "Спадар "Д" у Менску здымкі ў мастацка-публіцыстычным фільме "Сьлёзы блуднага сына", актор Гарадзенскага тэатра лялек, вядомы бард В.Шалкевіч распачаў працу над запісам свайго другога магнітаальбома пад назвай "Смутны беларускі блюз". Фінансавую дапамогу ў гэтым яму аказалі беларусы ЗША, музыканты Віктар Грышук і Анатоль Кандыба з вядомай некалі групы "Тэатр".

А.Д.

ВАЙНА РОЗУМУ

"Займайцеся вайной, а не забойствамі!" — такі, відаць, будзе лёзунг Пэнтагона. Дасьледчыя службы амерыканскага войска распрацоўваюць зараз цэлы шэраг сродкаў, якія змогуць знейтралізаваць супраціўніка без нанясеньня яму фізычнай шкоды. Гэтыя сродкі вельмі разнастайныя — ад суперклею, што здольны прыклеіць варожыя летакі да аэрадрома, да праэцываньня на воблака спецыяльна распрацаваных гіганцкіх галаграм, дэмаралізуючых жаўнераў варожага боку. Сюды адносяцца асабліва едкія кіслоты, растваряючыя мэталічныя канструкцыі; і бактэрыі, спыняючыя працу рухавіка ўнутранага згараньня; змазка, здольная заставіць буксаваць лякаматывы, гэнэратары інфрагукаў, выклікаючы ірвоту, й шмат іншых сюрпрызаў.

Пра ўсё гэта і іншае можна прачытаць у дакладзе дасьледчага бюро Пэнтагона.

Досьледы распачаліся з лістапада 1990 года, калі прадстаўнік Нацыянальнай Лос-Аламоскай лябараторыі (дзе паўстагоддзе таму была вынайздзена атамная бомба) згадаў дасьледчому аддзелу Пэнтагона, што існуюць тэхналягіі, якія могуць стаць фундамэнтам для распрацоўкі новай незабываючай зброі. Адказныя асобы далі дабро на распрацоўкі. Да гэтага часу існуе дзесятак арыгінальных відаў "несьмяротнай зброі", а таксама нетрадыцыйных мэтадаў разьведкі. Новая зброя можа выкарыстоўвацца для ўнутранай бясьпекі. Напрыклад, для лакалізацыі хваляваньняў, турэмных бунтаў, для барацьбы з тэрарыстамі.

Вынаходніцтва нельга назваць навіной. Яшчэ падчас другой сусьветнай вайны саюзныя войскі выкарыстоўвалі зграі сабак, надрэсаваных пракусаць апоны ня-

Прадаецца частка дома 35 кв.м. ратных мэтраў з надзелам 0,03 га. Зьвяртацца па тэл. 5-81-48.

мецкіх аўтамашын. Ва Ўетнаме амерыканцы прымянялі карцез з плястыку, якая раніла, але не забівала. У Ольстэры ангельскія спэцназаўцы скарыстоўвалі гумовыя кулі. Аднак вылекаваць параненых значна каштоўней, чым пахаваць забітага.

Для чаго ж тады патрэбна такая зброя? Несьмяротная зброя для кіраўнікоў Пэнтагона — гэта лягічны працяг "тэхналягічнай вайны", якая была прадэманстравана сьвету падчас баёў у Пэрсідзкай затоцы. "Разумная зброя", на думку экспэртаў, дазволіла праводзіць апэрацыі з хірургічнай дакладнасьцю, захоўваючы жыцьці сваіх і чужых жаўнераў, што істотна для налага часу. Незабываючая зброя дазваляе ўзьяць імідж, асабліва калі збройныя сутычкі адбываюцца ў густазаселеных раёнах. Нарэшце, усе новыя віды зброі дазваляюць пашырыць дыпазон варыянтаў для прымянення. Праўда, ёсць тут і некаторая неспадзяванка: зьява "бясспечнай" зброі патрабуе ад ЗША значна болей, чым яны жадалі б, быць уцягнутымі ў разнастайныя этнічныя й рэгіянальныя канфлікты пад узьдзеяннем міжнароднай грамадзкай думкі.

Прапануемыя новыя віды зброі можна падзяліць на тры катэгорыі: сродкі нейтралізацыі варожых жаўнераў хімічнымі й біялягічнымі складамі, паралізуючыя інфраструктуру й забесьпячэньне войска, і сродкі выдзяленьня "электроннай вайны".

Да першай катэгорыі адносяцца разнастайныя прыстасаваньні, як лазэрныя стрэльбы, асяляпляючыя снарады, шокавыя гранаты, гэнэратары інфрагука, сонныя сродкі. Лазэрныя стрэльбы, стрэляючыя лазэрным промнем невысокай энэргіі, змогуць асяляпіць жаўнераў ворага. Пабольшаны гатунак такой зброі — лазэрная зэнітка, якая можа выкарыстоўвацца для асяляпленьня пілотаў.

Распрацаваньня й лазэрныя снарады для ўніфіцыраванага гранатамёта. Нарэшце, гранаты шокавага дзеяньня, што камбінуюць

СПАРЫШ

па цэнах, ніжэй за рыначныя, мае на продаж — бухгалтарскія калькулятары CITIZEN; —тэлефоны, факсы PANASONIC; —відэа- і аўдыёкасеты TDK; —касавыя апараты SAMSUNG. АПЛАТА ЗА БЕЗНАЯЎНЫ РАЗЬЛІК ТЭЛЕФОН У ГОРАДНІ 31-78-94.

“ПАГОНЯ”

РЭДАКЦЫЙНАЯ КАЛЕГІЯ

Заснавальнік:

культурна-асьветніцкі фонд “БАЦЬКАЎШЧЫНА”.

Адрас рэдакцыі: 230023, г.Горадня, вул.Дамініканская, 1.

Тэлефоны: 45-29-96, 45-41-83.

Газэта выдаецца па пятніцах 4 разы на месяц.

Індэкс 63124. Ліцэнзія № 465.

Фотанабор, афсэты друк.

Гарадзенская вабласная ўзбуйненая друкарня: 230003, г.Горадня, вул.Паліграфістаў, 4.

Зак. 2105 Тыр. 3654